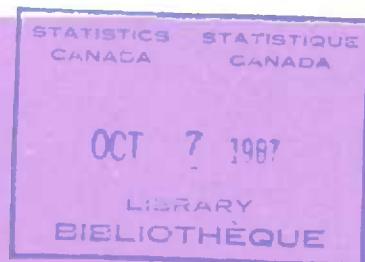


Air carrier traffic at Canadian airports

Third quarter 1986

Trafic des transporteurs aériens aux aéroports canadiens

Troisième trimestre 1986



Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Aviation Statistics Centre,
Transportation Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 819-997-1986) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's (772-4073)	Sturgeon Falls (753-4088)
Halifax (426-5331)	Winnipeg (983-4020)
Montréal (283-5725)	Regina (780-5405)
Ottawa (990-8116)	Edmonton (420-3027)
Toronto (973-6586)	Vancouver (666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	1-800-563-4255
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia (South and Central)	1-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by Northwestel Inc.)	Zenith 0-8913

Northwest Territories
(area served by
Northwestel Inc.) Call collect 403-420-2011

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)993-7276

Toronto
Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingué et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Centre des statistiques de l'aviation,
Division des transports,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 819-997-1986)
ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's (772-4073)	Sturgeon Falls (753-4088)
Halifax (426-5331)	Winnipeg (983-4020)
Montréal (283-5725)	Regina (780-5405)
Ottawa (990-8116)	Edmonton (420-3027)
Toronto (973-6586)	Vancouver (666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	1-800-563-4255
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta	1-800-222-6400
Colombie-Britannique (sud et centrale)	1-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la Northwestel Inc.)	Zénith 0-8913

Territoires du Nord-Ouest
(territoire desservi par la
Northwestel Inc.). Appeler à frais virés au 403-420-2011

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)993-7276

Toronto
Carte de crédit seulement (973-8018)

AVIATION STATISTICS

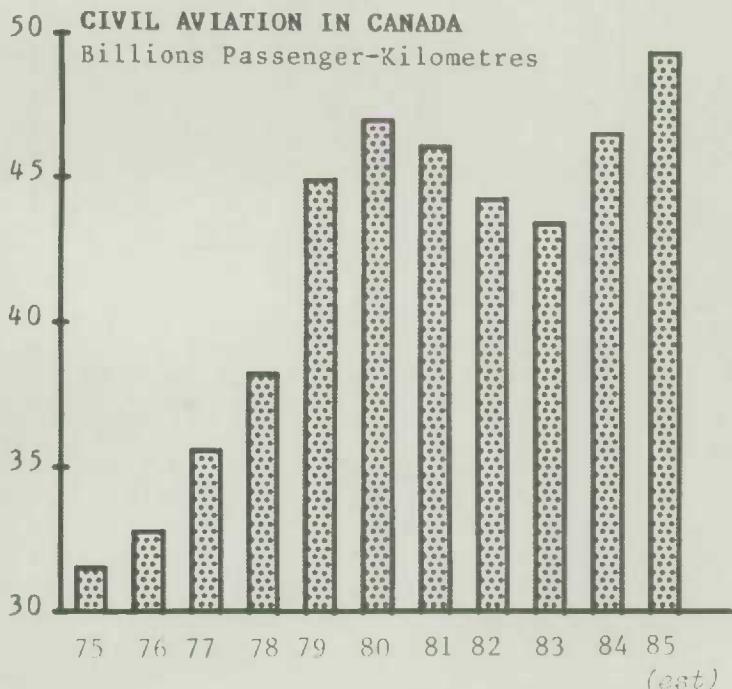
----- facts to fly on

GOOD PLANNING REQUIRES SOLID DATA

The Canadian air transport industry operates in a highly dynamic environment where successful business strategy demands careful planning.

As the focal point for the collection and compilation of aviation statistics in Canada, the **AVIATION STATISTICS CENTRE** of **STATISTICS CANADA** can help you analyze industry trends and conduct market studies.

The chart below highlights the trends of an industry that is increasingly diverse in scope – and in opportunities for expansion.



PUBLICATIONS

Every year, our publications are bought by airline operators, consultants, aircraft builders, transport planners and other interested individuals who, like yourself, need to know about

- *operating volumes and costs*
- *financial ratios*
- *airport traffic*
- *domestic and transborder markets*
- *fare utilization*

Our publications cover the broad spectrum of air transport – mainline and local, scheduled and charter, passenger and cargo, commercial and general aviation.

In addition to quarterly and annual publications which provide detailed statistics, our monthly **Service Bulletin** highlights major trends and presents timely analytical reviews.

SPECIAL REPORTS

We can also offer you expert advice and special tabulations, tailored to your data needs, in print, on computer tape or other media.

For more information or a copy of our catalogue of publications on transport statistics, write us (at the address below) or call Mr. D. Chartrand, Chief, Aviation Statistics Centre at (819) 997-6942. *More than likely, we'll have the facts you need.*

THE AVIATION STATISTICS CENTRE, TRANSPORTATION DIVISION,
STATISTICS CANADA, OTTAWA K1A 0N9

STATISTIQUE DE L'AVIATION

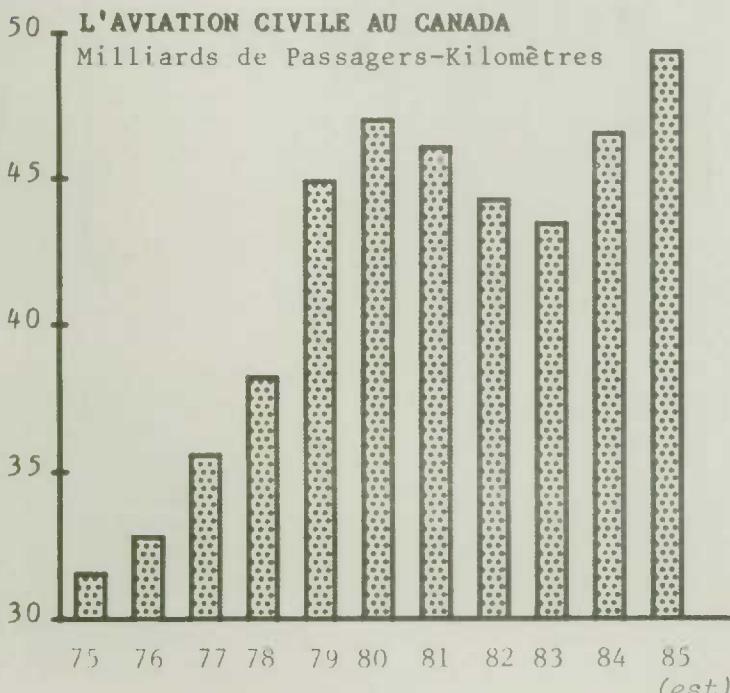
----- Des faits sur lesquels on peut s'appuyer

FONDEMENT D'UNE BONNE PLANIFICATION

L'industrie canadienne du transport aérien évolue au sein d'un milieu fortement dynamique où le succès des stratégies commerciales répond à l'impératif d'une planification rigoureuse.

En tant que principal responsable de la collecte et du dépouillement de la statistique de l'aviation au Canada, le **CENTRE DES STATISTIQUES DE L'AVIATION** de **STATISTIQUE CANADA** possède toute l'expertise dont vous avez besoin pour analyser les tendances de l'industrie aérienne et mener des études de rentabilité.

Le graphique ci-dessus met en lumière les tendances de cette industrie dont l'accroissement des activités ne fait qu'illustrer son envol vers de nouvelles possibilités d'expansion.



PUBLICATIONS

Chaque année, des compagnies aériennes, des consultants, des constructeurs d'aéronefs, des planificateurs du transport aérien et d'autres individus intéressés se procurent nos publications parce que, tout comme vous, ils sont à la recherche de renseignements tels

- *les frais d'exploitation et le volume des opérations*
- *les ratios financiers*
- *le trafic aéroportuaire*
- *les marchés nationaux et les marchés transfrontaliers*
- *la tarification*

Nos publications englobent tout ce qui touche au transport aérien, qu'il s'agisse de petites ou de grandes compagnies aériennes, de vols réguliers ou nolisés, d'avions de passagers ou de marchandises, ou d'aviation générale ou commerciale.

En plus des publications trimestrielles et annuelles renfermant des statistiques détaillées, notre **Bulletin de service** mensuel met en relief les tendances majeures de l'industrie aérienne et présente des analyses conjoncturelles.

ÉTUDES SPÉCIALES

Nous pouvons également vous fournir l'avis de spécialistes ainsi que des totalisations spéciales répondant à vos besoins particuliers en matière de données, que ce soit sous forme d'imprimés, de bandes magnétiques ou d'autres moyens.

Pour obtenir des renseignements supplémentaires ou un exemplaire de notre catalogue des publications sur la statistique du transport, écrivez-nous (à l'adresse ci-dessous) ou communiquez avec M. D. Chartrand, Chef, Centre des statistiques de l'aviation, en composant le (819) 997-6942. Il est plus que probable que nous ayons les données que vous recherchez.

**LE CENTRE DES STATISTIQUES DE L'AVIATION, DIVISION DES TRANSPORTS,
STATISTIQUE CANADA, OTTAWA K1A 0N9.**

Statistics Canada

Aviation Statistics Centre
Transportation Division

**Air
carrier
traffic at
Canadian airports**

Third quarter 1986

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

© Minister of Supply
and Services Canada 1987

Extracts from this publication may be reproduced
for individual use without permission provided the
source is fully acknowledged. However, reproduction
of this publication in whole or in part for purposes
of resale or redistribution requires written permission
from the Publishing Services Group, Permissions
Officer, Canadian Government Publishing Centre,
Ottawa, Canada K1A 0S9.

September 1987

Price: Canada, \$38.00, \$152.00 a year
Other Countries, \$39.00, \$156.00 a year

Payment to be made in Canadian funds or equivalent

Catalogue 51-005, Vol. 11, No. 3

ISSN 0701-7928

Ottawa

Statistique Canada

Centre des statistiques de l'aviation
Division des transports

**Trafic des
transporteurs aériens
aux aéroports
canadiens**

Troisième trimestre 1986

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1987

Le lecteur peut reproduire sans autorisation des
extraits de cette publication à des fins d'utilisation
personnelle à condition d'indiquer la source en
entier. Toutefois, la reproduction de cette publication
en tout ou en partie à des fins commerciales ou de
redistribution nécessite l'obtention au préalable
d'une autorisation écrite des Services d'édition,
Agent de droit d'auteur, Centre d'édition du gouverne-
ment du Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9.

Septembre 1987

Prix: Canada, \$38.00, \$152.00 par année
Autres pays, \$39.00, \$156.00 par année

Paiement en dollars canadiens ou l'équivalent

Catalogue 51-005, vol. 11, n° 3

ISSN 0701-7928

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

.. figures not available.

... figures not appropriate or not applicable.

- nil or zero.

-- amount too small to be expressed.

P preliminary figures.

R revised figures.

X confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

R.E. Drover, Director, Transportation Division

B.G. Nemes, Assistant Director

D.P. Chartrand, Chief, Aviation Statistics Centre.

This publication is a product of the Airline Traffic and Economic Analysis Unit, of which J.M. Burchell is the Unit Head and K. Davidson is the statistician responsible for Airport Activity publications.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

.. nombres indisponibles.

... n'ayant pas lieu de figurer.

- néant ou zéro.

-- nombres infimes.

P nombres provisoires.

R nombres rectifiés.

X confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

R.E. Drover, Directeur, Division des transports

B.G. Nemes, Directeur adjoint

D.P. Chartrand, Chef, Centre des statistiques de l'aviation.

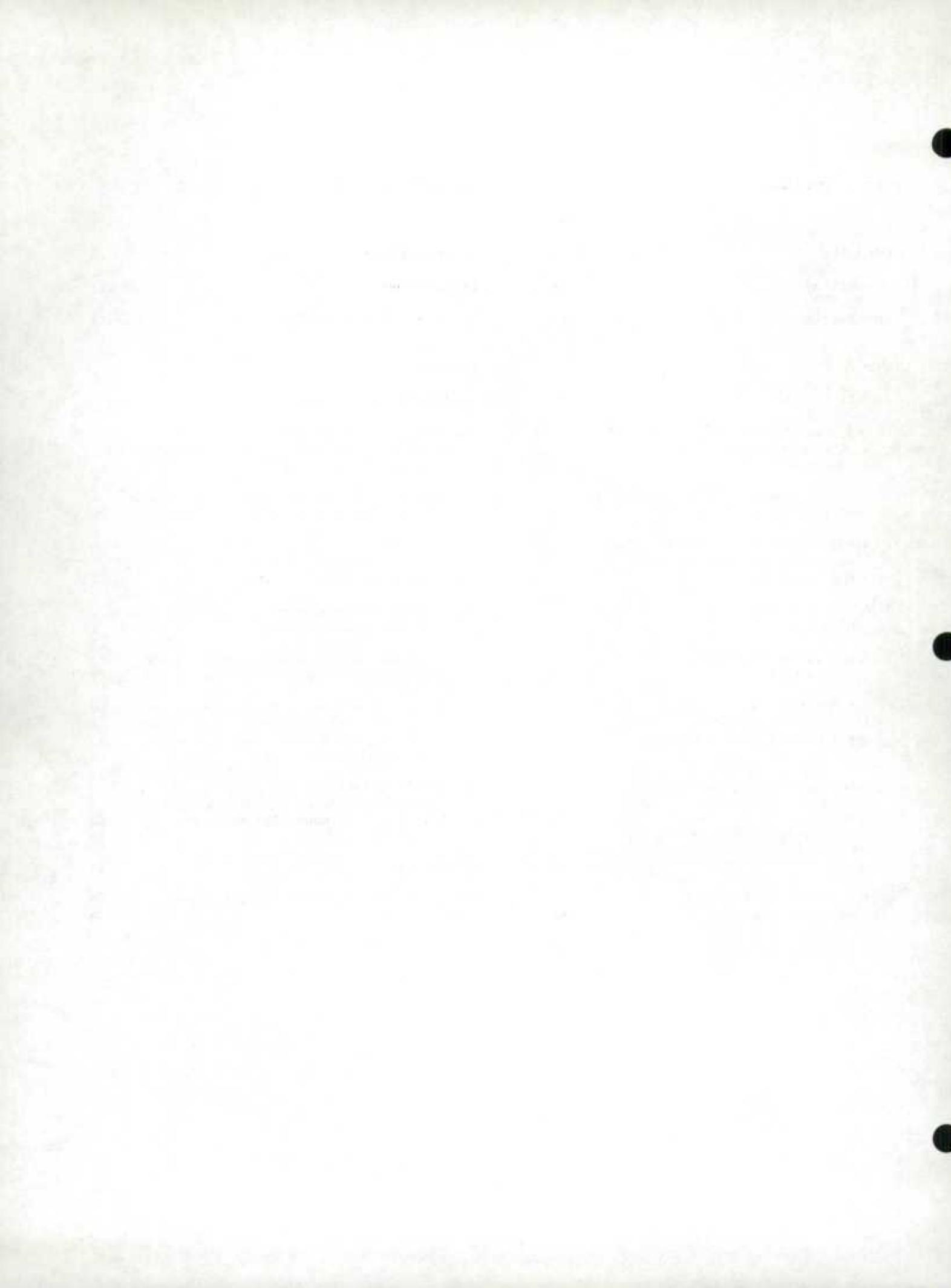
Cette publication a été produite par la Section de la circulation aérienne et de l'analyse économique, dirigée par J.M. Burchell, chef de section. K. Davidson, statisticienne, assume la responsabilité des publications de l'activité aéroportuaire.

TABLE OF CONTENTS

	Page
Highlights	v
Introduction	vii
Factors Influencing the Data	xiii
 Table	
Metric Units	
1. The Top Fifty Airports Determined by the Total Deplaned Plus Enplaned Passengers	2
2. Airports Ranked by Arriving Plus Departing Flights	4
3. Airports Ranked by Total Deplaned Plus Enplaned Passengers (Revenue and Non-revenue)	5
4. Airports Ranked by Deplaned Plus Enplaned Mail	6
5. Airports Ranked by Deplaned Plus Enplaned Cargo	7
6. International and Domestic Detail for Scheduled Services for Each of the Top Twenty-Five Airports	8
7. International and Domestic Detail for Scheduled Services for All Airports	58
Glossary	61
Publications Available from Transportation Division	64

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Faits saillants	v
Introduction	vii
Facteurs influant sur les données	xiii
 Tableau	
Système métrique	
1. Les cinquante premiers aéroports déterminés selon le nombre total de passagers débarqués et embarqués	2
2. Classement des aéroports selon le nombre de vols d'arrivée et de départ	4
3. Classement des aéroports selon le nombre total de passagers (payants et non-payants) débarqués et embarqués	5
4. Classement des aéroports selon le courrier débarqué et embarqué	6
5. Classement des aéroports selon les marchandises débarquées et embarquées	7
6. Données détaillées sur les vols internationaux et intérieurs pour les services à horaire fixe à chacun des vingt-cinq premiers aéroports	8
7. Données détaillées sur les vols internationaux et intérieurs pour les services à horaire fixe pour l'ensemble des aéroports	58
Terminologie	61
Publications disponibles de la Division des transports	64



HIGHLIGHTS

third quarter 1986 data for scheduled services at all airports in Canada indicate that the total number of flights and the volumes of mail and cargo, enplaned and deplaned, showed decreases relative to the third quarter of 1985. Despite these decreases, the volume of scheduled passengers enplaned and deplaned reached 14.3 million during the third quarter of 1986, up 11.5% relative to the third quarter of 1985.

FAITS SAILLANTS

Les données du troisième trimestre de 1986 concernant les services à horaire fixe à tous les aéroports canadiens indiquent que le nombre de vols et les volumes de courrier et de marchandises, embarqués et débarqués, ont diminué par rapport au troisième trimestre de 1985. Malgré ces baisses, le volume de passagers à horaire fixe embarqués et débarqués s'élevait à 14.3 millions pendant le troisième trimestre de 1986, une hausse de 11.5% relativement au troisième trimestre de 1985.

	Third Quarter 1985 <u>Troisième trimestre</u>	Third Quarter 1986 <u>Troisième trimestre</u>	% Change -	Variation %
Flights	206 001	201 564	-2.2	Vols
Total Deplaned plus Enplaned				Total des embarquements et débarquements
Passengers (revenue and non-revenue)	12 814 263	14 286 035	11.5	Passagers (payants et non payants)
Mail (000 kg)	36 494	35 700	-2.1	Courrier (000 kg)
Cargo (000 kg)	141 491	136 143	-3.8	Marchandises (000 kg)

Airports

- Scheduled passenger traffic at Vancouver International reached 2.5 million during the third quarter of 1986, up 37.2% compared to the third quarter of 1985. This substantial increase reflects the success of EXPO 86 which opened in May 1986.
- The increases in passenger traffic recorded at Calgary International (8.9%), Edmonton International (14.8%), Lester B. Pearson (Toronto) International (18.0%) and Vancouver International for the third quarter of 1986 relative to the third quarter of 1985, are largely due to the introduction of domestic scheduled services by Wardair on May 4, 1986.
- Scheduled passenger traffic at Victoria International showed a 63.7% decrease for the third quarter of 1986 compared to the third quarter of 1985. The decrease is attributable to carriers which are not covered in this survey, performing services previously operated by participating carriers.

Scheduled Passenger Services

- The number of passengers that enplaned and deplaned on domestic scheduled services during the third quarter of 1986 showed an increase of 8.2% compared to the third quarter of 1985.

Aéroports

- Le trafic de passagers à horaire fixe à l'aéroport international de Vancouver s'élevait à 2.5 millions au cours du troisième trimestre de 1986, une hausse de 37.2% par rapport au troisième trimestre de 1985. Le succès d'EXPO 86, inaugurée en mai 1986, explique cette augmentation substantielle de trafic.
- Les augmentations du trafic de passagers enregistrées aux aéroports internationaux de Calgary (8.9%), Edmonton (14.8%), Lester B. Pearson (Toronto) (18.0%) et Vancouver au troisième trimestre de 1986 relativement au troisième trimestre de 1985, s'expliquent en grande partie par l'introduction des services intérieurs à horaire fixe de Wardair le 4 mai 1986.
- Le trafic de passagers à horaire fixe à l'aéroport international de Victoria montrait une baisse de 63.7% au troisième trimestre de 1986 par rapport au troisième trimestre de 1985. La baisse est attribuable au fait que les transporteurs qui ne font pas partie de l'enquête opèrent des services exploités auparavant par des transporteurs participants.

Services à horaire fixe de passagers

- Le nombre de passagers embarqués et débarqués sur des services intérieurs à horaire fixe pendant le troisième trimestre de 1986 augmentait de 8.2% comparativement au troisième trimestre de 1985.

- The passengers enplaned and deplaned on scheduled services to and from the United States during the third quarter of 1986 increased by 26.6% over the third quarter of 1985.
- Passengers enplaned and deplaned on scheduled services to and from foreign countries other than the United States increased by 9.1% relative to the third quarter of 1985.

Scheduled Cargo Services

- During the third quarter of 1986, the volume of cargo enplaned and deplaned on domestic scheduled services dropped by 9.9% compared to the third quarter of 1985.
- The volume of cargo enplaned and deplaned on scheduled services to and from the United States recorded an increase of 4.7% for the third quarter of 1986 relative to 1985.
- The volume of cargo enplaned and deplaned on scheduled services to and from foreign countries other than the United States increased by 10.8% during the third quarter of 1986 relative to the third quarter of 1985.

For other factors which may affect the magnitude of the data, see page xiii of this publication.

- Les passagers embarqués et débarqués sur des services à horaire fixe à destination/provenant des États-Unis pendant le troisième trimestre de 1986 augmentaient de 26.6% relativement au troisième trimestre de 1985.
- Les passagers embarqués et débarqués sur des services à horaire fixe à destination/provenant de pays étrangers autres que les États-Unis augmentaient de 9.1% par rapport au troisième trimestre de 1985.

Services à horaire fixe de marchandises

- Durant le troisième trimestre de 1986, le volume de marchandises embarquées et débarquées sur des services intérieurs à horaire fixe chutait de 9.9% comparativement au troisième trimestre de 1985.
- Le volume de marchandises embarquées et débarquées sur des services à horaire fixe à destination/provenant des États-Unis pendant le troisième trimestre de 1986 augmentait de 4.7% relativement à 1985.
- Le volume de marchandises embarquées et débarquées sur des services à horaire fixe à destination/provenant de pays étrangers autres que les États-Unis augmentait de 10.8% pendant le troisième trimestre de 1986 relativement au troisième trimestre de 1985.

Veuillez tourner à la page xiii de cette publication pour consulter une liste d'autres facteurs pouvant influencer l'ampleur des données.

INTRODUCTION

Background

In 1968, the first **Airport Activity Statistics** publication was introduced to provide detailed information on Canada's 25 leading airports. At that time, airport activity data were collected on a combined census and sample basis. All scheduled international traffic was reported, while scheduled domestic activity reports were required only on 56 pre-specified sample days per year.

This procedure remained until January 1974, when Air Canada began reporting traffic on a census basis. Six months later, CP Air commenced reporting all domestic activity as well, leaving only the five regional carriers reporting on a sample basis.

As the demand for timely and reliable data increased, further changes became necessary. A new airport activity data collection system was designed and implemented which required the complete reporting of all scheduled traffic by Air Canada, CP Air and the five regional carriers, as well as by non-Canadian carriers. This new system became effective January 1, 1976 and with it a new publication format was introduced under the title of **Air Carrier Traffic at Canadian Airports** (replacing the previous publication, **Airport Activity Statistics**). Until 1983, both quarterly (Catalogue 51-005) and annual (Catalogue 51-203) editions were produced in this publication format. Beginning with the 1984 reference year, the annual data will be included in the fourth quarter issue of this publication (Catalogue 51-005).

This publication details passenger, mail and cargo traffic at airports in Canada. These data relate to scheduled international and "mainline" domestic flights. Effective with 1985 data, domestic and international air charter traffic statistics are included in this publication to form a more complete picture of airport activity at each airport.

Historique

En 1968, on publiait les premières **Statistiques de l'activité aéroportuaire** afin de fournir des renseignements détaillés sur les 25 principaux aéroports du Canada. Les données sur les vols étaient alors recueillies à la fois par recensement et par échantillonnage. On recueillait des renseignements sur tous les vols internationaux à horaire fixe; par contre, les données sur les vols intérieurs à horaire fixe n'étaient demandées que 56 jours choisis par année.

On a procédé ainsi jusqu'en janvier 1974. C'est alors qu'Air Canada a commencé à donner des renseignements sur tous ses vols internationaux et intérieurs. Six mois plus tard, CP Air emboîtait le pas, ne laissant dans l'échantillon que les cinq transporteurs régionaux.

Comme les besoins en données fiables et actuelles croissaient, il a fallu apporter d'autres modifications. Un nouveau système de collecte des données sur l'activité aéroportuaire a été conçu et mis en oeuvre en vue d'obtenir des renseignements complets sur tous les vols à horaire fixe effectués par Air Canada, CP Air, et les cinq transporteurs régionaux et aussi les transporteurs non canadiens. Ce nouveau système est entré en vigueur le 1^{er} janvier 1976 en même temps que paraissait une nouvelle publication intitulée **Trafic des transporteurs aériens aux aéroports canadiens**, remplaçant **Statistique de l'activité aéroportuaire**. Jusqu'en 1983, cette publication était offerte dans une édition trimestrielle (n° 51-005 au catalogue) et une édition annuelle (n° 51-203 au catalogue). Débutant avec l'année de référence 1984, les données annuelles seront incluses dans l'édition du quatrième trimestre de cette publication (n° 51-005 au catalogue).

Cette publication présente des chiffres détaillés sur le transport des passagers, du courrier et des marchandises aux aéroports canadiens, à partir des données sur les vols internationaux et intérieurs à horaire fixe des "lignes principales". Commençant avec les données de 1985, les statistiques sur les affrètements aériens intérieurs et internationaux viennent s'ajouter à cette publication pour fournir une image plus complète de l'activité aéroportuaire à chaque aéroport.

Authority and Participation

Airport activity statistics are collected under the authority of the Air Carrier Regulations of the Aeronautics Act at the request of the Air Transport Committee of the Canadian Transport Commission. The survey covers the unit toll services operated by Canada's Level I air carriers under the authority of Class 1 and 2 licenses (domestic scheduled services) and any other Canadian carriers licensed to operate Class 1 commercial air services, and the unit toll services operated by Canadian and foreign air carriers under the authority of Class 8 licenses (international scheduled services).

During the third quarter of 1986, there were seven Canadian carriers contributing information to the airport activity data collection system. They were: Air Canada, Canadian Pacific Air Lines, Norcanair, Nordair, Pacific Western Airways, Quebecair and Wardair. The Canadian carriers report data pertaining to their scheduled domestic, transborder and international operations.

Every non-Canadian carrier operating a licensed scheduled service into or out of Canada reports traffic relating to all its scheduled flights. During this quarter, there were 15 American and 28 other foreign carriers filing reports for each Canadian airport they served. Each new foreign carrier granted a licence to serve Canada on a scheduled basis is automatically included as a participating member of the airport activity data collection system.

The non-Canadian carriers contributing data to this publication are:

Aeroflot
Aerolineas Argentinas
Aeromexico
Aircal
Air France
Air Jamaica
Air New Zealand International
Alitalia
America West Airlines
American Airlines
British Airways
BWIA International
Cathay Pacific Airways
Continental Air Lines
Cubana Airlines
Czechoslovak Airlines
Delta Air Lines
Eastern Air Lines
El Al Israel Airlines
Finnair

Organisation et participation

Les statistiques sur l'activité aéroportuaire sont collectées en vertu des Règlements sur les transports aériens de la Loi sur l'aéronautique, à la demande du Comité des transports aériens de la Commission canadienne des transports. Les transporteurs canadiens de niveau I opérant des services à taux unitaires sous l'autorité des permis de classe 1 et 2 (services intérieurs à horaire fixe) de même que tout autre transporteur canadien opérant sous l'autorité de permis de classe 1 participent à cette enquête. Les transporteurs canadiens et étrangers opérant des services à taux unitaires sous l'autorité de permis de classe 8 (services internationaux à horaire fixe) participent également à cette enquête.

Pendant le troisième trimestre de 1985, sept transporteurs canadiens participaient au système de collecte des données sur l'activité aéroportuaire. Ils étaient: Air Canada, Les Lignes Aériennes Canadien Pacifique Ltée, Norcanair, Nordair, Pacific Western Airways, Québecair, et Wardair. Les renseignements fournis portent sur leurs vols intérieurs, transfrontaliers et internationaux à horaire fixe.

Chaque transporteur non canadien exploitant un service de vols à horaire fixe à destination ou en provenance du Canada déclare tout son trafic à horaire fixe. Durant ce trimestre, 15 transporteurs américains et 28 autres transporteurs étrangers remplissaient une déclaration pour chaque aéroport canadien qu'ils desservait. Tout nouveau transporteur étranger qui obtient un permis d'exploitation au Canada (vols à horaire fixe) est automatiquement inclus dans le système de collecte des données sur l'activité aéroportuaire.

Voici la liste des transporteurs non canadiens qui ont fourni des données pour la présente publication:

Aeroflot
Aerolineas Argentinas
Aeromexico
Aircal
Air France
Air Jamaica
Air New Zealand International
Alitalia
America West Airlines
American Airlines
British Airways
BWIA International
Cathay Pacific Airways
Continental Air Lines
Cubana Airlines
Czechoslovak Airlines
Delta Air Lines
Eastern Air Lines
El Al Israel Airlines
Finnair

Frontier Airlines
 Iberia
 Japan Airlines
 KLM Royal Dutch Airlines
 Lan Chile, S.A.
 LOT Polish Airlines
 Lufthansa German Airlines
 Northwest Orient Airlines
 Olympic Airways
 People Express Airlines
 Pilgrim Airlines
 Presidential Airways
 QANTAS Airways
 Republic Airlines
 Royal Air Maroc
 SABENA Belgian World Airlines
 Swissair
 TAP Air Portugal
 U.S. Air
 United Airlines
 Varig Brazilian Airlines
 Western Airlines
 Yugoslav Airlines

Frontier Airlines
 Iberia
 Japan Airlines
 KLM Royal Dutch Airlines
 Lan Chile, S.A.
 LOT Polish Airlines
 Lufthansa German Airlines
 Northwest Orient Airlines
 Olympic Airways
 People Express Airlines
 Pilgrim Airlines
 Presidential Airways
 QANTAS Airways
 Republic Airlines
 Royal Air Maroc
 SABENA Belgian World Airlines
 Swissair
 TAP Air Portugal
 U.S. Air
 United Airlines
 Varig Brazilian Airlines
 Western Airlines
 Yugoslav Airlines

Methodology

There are two methods by which airport activity statistics are obtained. Most carriers with a high volume of traffic at Canadian airports report their information on a computer listing or tape. The remaining carriers report airport activity statistics on the Air Transport Committee Statement 6(I,F) source document. The Air Transport Committee requires all respondents to file the data 30 days after the end of each month.

Scheduled traffic in this publication is broken down into three categories, Domestic Scheduled, Transborder Scheduled and International Scheduled. The category to which traffic is assigned depends upon the next stop or the last stop of the aircraft. For example, consider a flight with a routing of Vancouver-Edmonton-Amsterdam. The arrival of the flight at Edmonton would fall into the Domestic Scheduled category since the last stop of the aircraft was a domestic point. The departure of the flight from Edmonton for Amsterdam would fall into the International Scheduled category since the next stop of the aircraft is a foreign point.

Statement 6(I,F) displays the following items of information regarding each flight: flight number; reporting airport; point of origin; final destination; type of flight (passenger or cargo); type of activity (diverted flight or flight operated as scheduled); aircraft type; aircraft capacity (seats available and total available weight); actual time of arrival and departure, by day, hour, minute or code for sequence; last station arrived from or next station departed to; and arriving, deplaned, enplaned and departing non-revenue and revenue passengers, mail and cargo.

Méthodologie

Deux méthodes permettent d'obtenir les statistiques sur l'activité aéroportuaire. La plupart des transporteurs importants qui desservent les aéroports canadiens fournissent leurs renseignements sous forme d'états mécanographiés ou de bandes magnétiques. Les autres transporteurs remplissent manuellement l'état 6(I,F) du Comité des transports aériens. Le Comité des transports aériens impose à tous les transporteurs de produire leurs déclarations au plus tard 30 jours après la fin de chaque mois.

Dans cette publication les services à horaire fixe sont divisés en trois catégories, intérieurs, transfrontaliers et internationaux. Le choix de catégorie, dépend du dernier ou du prochain arrêt de l'avion. Comme exemple, pour un vol Vancouver-Edmonton-Amsterdam, l'arrivée à Edmonton tomberait dans la catégorie service intérieur à horaire fixe en raison du dernier arrêt de l'avion à un aéroport canadien. Le départ de ce vol d'Edmonton vers Amsterdam se situerait dans la catégorie service international à horaire fixe vu que le prochain arrêt de l'avion sera à un aéroport étranger.

L'état 6(I,F) permet de recueillir les renseignements suivants pour chaque vol: numéro du vol; aéroport d'où émane le compte rendu; point d'origine; destination finale; genre de vol (passagers ou marchandises); genre d'activité (vol dérouté ou vol ayant respecté son horaire); type d'aéronef; capacité de l'aéronef (sièges disponibles et charge totale disponible); heure réelle d'arrivée et de départ selon le jour, l'heure et la minute ou code de classement; nom du dernier aéroport visité ou du prochain aéroport prévu à l'itinéraire; arrivées, débarquements, embarquements et départs de passagers payants et non-payants, de courrier et de marchandises.

For most of the American and other foreign carriers, Statement 6(I,F) data are reported by representatives of the carriers at Canadian airports. Carriers reporting on computer tape compile these data at their head offices.

The participating carriers collect their data via internal accounting records, flight load sheets and flight logs. The carriers are asked to perform accuracy and completeness checks once the data are collected and compiled. If a carrier submits airport activity data on computer tape, an initial edit program is normally applied to the data by the individual carrier in question.

Upon receipt of the participating carriers' data, in whatever form, the Aviation Statistics Centre (ASC) applies its own edit program to the data. This program conducts both intra-record and inter-record quality checks (i.e., determining the quality and legitimacy of the information contained within and among flight records).

For further information on the methodology used for this survey, contact Ms. K. Davidson, Aviation Statistics Centre (819) 997-1386.

Production of Data

Data reported on Statement 6(I,F) are processed by computer. Monthly, quarterly and annual reports are then available for analysis.

Prior to January 1, 1976, the only reports that were available to the public pertained to airport activity concerning passengers, mail and cargo at the top 25 Canadian airports. Aviation Statistics Centre Service Bulletins (Catalogue 51-004) for the top 15 airports in Canada were produced quarterly and annually.

From 1976 to 1983, airport activity data were released in quarterly and annual publications containing the top 50 airports in Canada. Beginning in 1984, quarterly and annual airport activity data are produced in quarterly publications, as the annual data will be included in the fourth quarter issue of this publication. The airports listed and their order may vary according to the ranking criteria utilized in each table.

In addition, to the release of the detailed data for the top 25 airports in Canada, the quarterly and annual statistics for scheduled services at smaller airports are available by contacting the Aviation Statistics Centre.

Pour la plupart des transporteurs américains et tous les autres transporteurs étrangers, l'état 6(I,F) est rempli par des représentants aux aéroports canadiens. Les transporteurs fournissant des données sur bande magnétique compilent les renseignements à leur siège social.

Les transporteurs participants obtiennent leurs données de leur système interne de comptabilité, des fiches de chargement et des livres de bord. Après avoir recueilli et compilé leurs données, les transporteurs doivent vérifier qu'elles sont exactes et complètes. Si un transporteur fournit ses données sur bande magnétique, il doit normalement en effectuer une première vérification, grâce à un programme informatique spécial.

Lorsque le Centre des statistiques de l'aviation (CSA) reçoit les données des transporteurs, il effectue sa propre vérification informatique, quelle que soit la forme des données. Il s'agit d'un contrôle de la qualité des données des documents de vol eux-mêmes et de la concordance entre les différents documents.

Pour de plus amples renseignements sur la méthodologie utilisée dans l'enquête, communiquer avec M. M. Burchell, Centre des statistiques de l'aviation, (819) 997-0198.

Production des données

Les données fournies sur l'état 6(I,F) sont dépouillées par ordinateur, l'analyse se faisant à partir de rapports mensuels, trimestriels et annuels.

Avant le 1^{er} janvier 1976, les seuls renseignements à grande diffusion portaient sur les passagers, le courrier et les marchandises dans les 25 principaux aéroports du Canada. Les Bulletins de service du Centre des statistiques de l'aviation (n° 51-004 au catalogue) portant sur les 15 principaux aéroports du Canada paraissaient sur une base trimestrielle et annuelle.

De 1976 à 1983, les données sur l'activité aéroportuaire étaient publiées dans les publications trimestrielles et annuelles et se rapportaient aux 50 principaux aéroports du Canada. Commençant en 1984, les données trimestrielles et annuelles sur l'activité aéroportuaire sont présentées dans les publications trimestrielles, puisque les données annuelles seront désormais incluses dans l'édition du quatrième trimestre de cette publication. La liste et l'ordre de présentation peuvent varier selon les critères de classement utilisés pour chaque tableau.

En plus de la diffusion des données détaillées aux 25 principaux aéroports au Canada, les statistiques trimestrielles et annuelles pour les services à horaire fixe aux plus petits aéroports sont disponibles en communiquant avec le Centre des statistiques de l'aviation.

Data Quality and Limitations

Canadian air carriers, other than the seven participating Canadian carriers, who operate Class 2 and 3 services are not included in this survey; the inclusion of Norcanair, however, is limited mainly to the carrier's Class 1 service (see note under "Factors which may affect the Magnitude of the Data"). Consequently, traffic for smaller airports listed in this publication is understated.

The data for the single flight itinerary with two different flight numbers (turn-around flights) have been adjusted for double-counting.

Due to the rounding procedure utilized, the mail and cargo weight data for some airports appearing in Table 6 may vary slightly from corresponding data contained in tables elsewhere in the publication.

Application of Data

Data produced from the airport activity data collection system are used extensively by the Air Transport Committee of the Canadian Transport Commission and Transport Canada.

For the Air Transport Committee, the information is basic to the assessment of present services, route allocations, and route applications. It is used as evidence at public hearings, for regional economic studies and in the preparation of briefs for bilateral air negotiations. Transport Canada uses the data to perform general economic analyses in air transportation including forecasting, to make decisions regarding the planning and building of new terminal buildings (the timing, the size and the nature of the facilities); to assign a value on space in terminal buildings and hence rental charges; and to classify airports for subsidy purposes. The size of service staff and their hours of work are in part determined by airport activity data. Those providing services at airports, or attempting to determine size of audience of advertising at airports also use the statistics.

The data are also used by the airlines themselves for marketing and licence applications, as well as to plan new routes and aircraft procurement; by the manufacturers of aircraft and aircraft engines for development of new aircraft and aircraft engine designs; by travel and tourism business (car rental firms, hotel chains)

Qualité et limites des données

Les transporteurs aériens canadiens, autres que les sept transporteurs participants, qui exploitent des services des classes 2 et 3 ne sont pas demandés de participer à cette enquête; la participation de Norcanair est limitée principalement à son service de classe 1 (voir "Facteurs qui peuvent influer l'ampleur des données"). Par conséquent, les chiffres de trafic des petits aéroports figurant dans la présente publication sont sous-estimés.

Les données pour un itinéraire simple de vol avec deux numéros de vol différents (vols en boucle) ont été ajustées pour tenir compte du double comptage.

Les chiffres étant arrondis, les données sur le poids du courrier et des marchandises à certains aéroports mentionnés dans le tableau 6 peuvent être légèrement différents des chiffres des autres tableaux de la publication.

Utilisation des données

Les renseignements obtenus grâce au système de collecte des données sur l'activité aéroportuaire servent grandement au Comité des transports aériens de la Commission canadienne des transports et au ministère des Transports.

Les renseignements sont essentiels au Comité des transports aériens lors de son évaluation des services actuels et de la répartition des routes. On les utilise à des audiences publiques, pour des études économiques régionales et des mémoires présentés dans le cadre de négociations bilatérales sur le transport aérien. Le ministère des Transports se sert des données pour l'analyse économique des transports aériens et les prévisions qui s'y rapportent; pour la prise de décisions concernant la planification et la construction de nouvelles aérogares (date de mise en place, taille, nature des installations); pour l'attribution d'une valeur aux superficies dans les aérogares et, par conséquent, l'établissement des frais de location; et pour le classement des aéroports aux fins des subventions. La taille du personnel de service et la durée du travail effectué sont établies en partie au moyen des données sur l'activité aéroportuaire. Les entreprises qui fournissent des services aux aéroports ou qui veulent connaître le nombre de personnes que la publicité peut atteindre dans les aéroports comptent également parmi les utilisateurs.

Les données sont également utilisées par les compagnies aériennes pour l'étude des marchés et pour l'application des permis, de même que pour la planification de nouvelles routes et l'acquisition d'aéronefs; par les constructeurs d'aéronefs et de moteurs d'aéronefs pour la conception de nouveaux aéronefs et moteurs; par les agences de voyage et les organisations de tourisme

to perform studies in tourism, travel and immigration; by consultants and research organizations and air travel insurers.

Official Canadian Government statistics pertaining to traffic at Canadian airports are provided by the Aviation Statistics Centre of Statistics Canada to international organizations such as the International Civil Aviation Organization.

Circulation

The Aviation Statistics Centre of Statistics Canada publishes airport activity statistics in response to the many requests received from public authorities, the industry and other interested parties. Comments on the usefulness of this publication together with suggestions for improvement are always welcome.

(firmes de location de voitures, chaînes d'hôtels) pour effectuer des études relatives au tourisme, aux voyages et à l'immigration; par les organismes de consultation et de recherche et les assureurs de voyage par avion.

Le Centre des statistiques de l'aviation de Statistique Canada fournit aux associations internationales, telles que l'Organisation de l'aviation civile internationale, les statistiques officielles du gouvernement du Canada sur le trafic dans les aéroports canadiens.

Diffusion

Le Centre des statistiques de l'aviation de Statistique Canada publie des données sur l'activité aéroportuaire répondant ainsi aux nombreuses demandes présentées par les pouvoirs publics, l'industrie et bon nombre d'autres intéressés. Les observations portant sur l'utilité de la présente publication ainsi que les propositions visant son amélioration sont bienvenues.

FACTORS WHICH MAY AFFECT THE MAGNITUDE OF THE DATA

Any of the factors listed below could have affected the data shown in this publication.

Canadian Pacific Air Lines suspended service to Les Iles de la Madeleine on June 12, 1986.

On June 20, 1986 Air Canada commenced direct flights between Toronto and Manchester.

Air Canada commenced a new service Newark-Calgary-Vancouver effective June 21, 1986.

Air Canada introduced a new service between Vancouver and Montreal, via Calgary on June 21, 1986.

Air Canada inaugurated a new service from Sudbury to Charlottetown, via Toronto on June 21, 1986.

Effective June 22, 1986, Air Canada commenced a new service between Halifax and Boston.

Canadian Pacific Air Lines suspended service to Moncton on July 1, 1986.

Aircal commenced a new service between Burbank and Vancouver, via San Juan on July 1, 1986.

In July 1986, Aerolineas Argentinas suspended all flights in response to strike action by maintenance workers in Argentina. Service to Canada resumed in August 1986.

Effective July 5, 1986, Cathay Pacific Airways extended its Hong Kong-Vancouver service to San Francisco.

Effective July 14, 1986, Air Nova replaced Air Canada's service to Sydney.

Frontier Airlines declared bankruptcy in August 1986.

Quebecair suspended its Montreal-Toronto service on September 13, 1986.

People Express suspended its Montreal-Newark service on September 14, 1986.

Pacific Western Airlines suspended its Vancouver-Victoria service on September 14, 1986. Pacific Western Airlines subsequently introduced a new service from Victoria to Calgary.

On September 11, 1986, SABENA Belgian World Airlines began offering non-stop flights between Chicago and Mirabel.

FACTEURS QUI PEUVENT INFLUER L'AMPLEUR DES DONNÉES

N'importe lequel des facteurs sous-mentionnés peut avoir eu une influence sur les données figurant dans cette publication.

Les Lignes Aériennes Canadien Pacifique ont discontinue leur service aux îles-de-la-Madeleine le 12 juin 1986.

Le 20 juin 1986, Air Canada a commencé des vols directs entre Toronto et Manchester.

Air Canada a commencé un nouveau service Newark-Calgary-Vancouver le 21 juin 1986.

Air Canada a introduit un nouveau service entre Vancouver et Montréal, via Calgary le 21 juin 1986.

Le 21 juin 1986, Air Canada inaugura un nouveau service de Sudbury à Charlottetown, via Toronto.

Le 22 juin 1986, Air Canada a commencé un nouveau service entre Halifax et Boston.

Les Lignes Aériennes Canadien Pacifique ont discontinue leur service vers Moncton le 1^{er} juillet 1986.

Aircal a commencé un nouveau service entre Burbank et Vancouver, via San Juan le 1^{er} juillet 1986.

En juillet 1986, Aerolineas Argentinas a discontinue tous ses vols à cause d'une grève des travailleurs à l'entretien en Argentine. Leur service au Canada a repris en août 1986.

Le 5 juillet 1986, Cathay Pacific Airways a prolongé son service Hong Kong-Vancouver jusqu'à San Francisco.

Le 14 juillet 1986, Air Nova a remplacé le service d'Air Canada vers Sydney.

Frontier Airlines a déclaré faillite en août 1986.

Québecair a interrompu son service Montréal-Toronto le 13 septembre 1986.

People Express a interrompu son service Montréal-Newark le 14 septembre 1986.

Pacific Western Airlines a interrompu son service Vancouver-Victoria le 14 septembre 1986. Pacific Western Airlines a introduit par la suite un nouveau service de Victoria à Calgary.

Le 11 septembre 1986, SABENA Belgian World Airlines a commencé d'offrir des vols sans escale entre Chicago et Mirabel.

On September 18, 1986, Western Airlines introduced a new service from Vancouver to Spokane; the service continues on to Salt Lake City.

Pacific Western Airlines began serving Ottawa on June 16, 1986.

Since the third quarter of 1985, five new carriers have become participants in this survey.

- Wardair commenced a new scheduled service between Toronto and San Juan, Puerto Rico on November 2, 1985. On December 7, 1985, Wardair inaugurated a new scheduled service to London and Manchester, England. Wardair suspended its scheduled service to Manchester on March 5, 1986.
- Air New Zealand commenced a new service between Auckland and Vancouver via Honolulu, effective November 3, 1985.
- Presidential Airways, Inc. began non-stop flights between Mirabel International and Washington, D.C., on February 21, 1986.
- Varig, S.A. commenced a new scheduled service from São Paulo to Toronto and Montréal, via Rio de Janeiro on April 2, 1986.
- Lan Chile, S.A. began a new scheduled service between Santiago and Mirabel International, via Miami and New York on July 1, 1986.

Since the third quarter of 1985, three carriers have ceased to be participants in this survey.

- In September 1985, Arrow Air suspended service between San Juan, Puerto Rico and Lester B. Pearson International (Toronto)/Montréal International (Dorval). The service began on January 5, 1985.
- Effective January 1, 1986, Canadian Pacific Air Lines took over Eastern Provincial Airways.
- Cascade Airways filed for bankruptcy in March 1986.

Data for Regina and Saskatoon include Class 9-2 service by Frontier Airlines.

Le 18 septembre 1986, Western Airlines a introduit un nouveau service de Vancouver à Spokane; le service continue vers Salt Lake City.

Pacific Western Airlines a commencé à desservir Ottawa le 16 juin 1986.

Depuis le troisième trimestre de 1985, cinq nouveaux transporteurs font partie de l'enquête.

- Wardair a commencé un nouveau service à horaire fixe entre Toronto et San Juan, Porto Rico le 2 novembre 1985. Le 7 décembre 1985, Wardair inaugura un service à horaire fixe à Londres et à Manchester, Angleterre. Wardair a interrompu son service à horaire fixe à Manchester le 5 mars 1986.
- Air New Zealand inaugura un service entre Auckland et Vancouver via Honolulu le 3 novembre 1985.
- Presidential Airways, Inc. commença l'opération de vols sans escale entre l'aéroport international de Mirabel et Washington, D.C. le 21 février 1986.
- Varig, S.A. a commencé un nouveau service de São Paulo à Toronto et Montréal, via Rio de Janeiro le 2 avril 1986.
- Lan Chile, S.A. a commencé un nouveau service à horaire fixe entre Santiago et l'aéroport international de Mirabel, via Miami et New York le 1^{er} juillet 1986.

Depuis le troisième trimestre de 1985, trois transporteurs ont cessé de faire partie de l'enquête.

- En septembre 1985, Arrow Air a interrompu son service entre San Juan, Porto Rico et l'aéroport international Lester B. Pearson (Toronto)/l'aéroport international de Montréal (Dorval). Ce service avait commencé le 5 janvier 1985.
- Le 1^{er} janvier 1986, Les Lignes Aériennes Canadien Pacifique complétaient l'acquisition d'Eastern Provincial Airways.
- Cascade Airways a déclaré faillite en mars 1986.

Les données pour Regina et Saskatoon incluent les services de classe 9-2 de Frontier Airlines.

Metric Units

Système métrique

TABLE 1 DEPLANED - ENPLANEÉ DATA
TOP FIFTY AIRPORTS DETERMINED BY THE TOTAL DEPLANED PLUS ENPLANEÉ PASSENGERS

SCHEDULED SERVICES

THIRD QUARTER 1985

AIRPORT AEROPORT	DEPLANED - DÉBARQUEMENT								ENPLANEÉ - ÉMBARQUEMENT								
	FLIGHTS - VOLS		PASSENGERS - PASSAGERS		MAIL - COURRIER		CARGO - MARCHAN- DISES		FLIGHTS - VOLS		PASSENGERS - PASSAGERS		MAIL - COURRIER		CARGO - MARCHAN- DISES		
	TOTAL - TOTAL	REVENUE - PAYANTS	(000 KG)				TOTAL - TOTAL	REVENUE - PAYANTS	(000 KG)				TOTAL - TOTAL	REVENUE - PAYANTS	(000 KG)		
BAGOTVILLE/SAGUENAY	253	7 378	7 171	1	40	257	7 508	7 259	-	-	22						
CALGARY INTL	8 345	561 776	537 356	1 313	3 133	8 342	563 613	544 036	675	3 133							
CHARLOTTETOWN	491	23 582	22 826	75	54	491	24 897	24 105	21	254							
CRANBROOK	448	11 781	11 571	7	57	447	11 746	11 558	2	23							
DEER LAKE	342	10 867	10 609	44	38	339	12 344	12 117	34	31							
DRYDEN MUNICIPAL	338	5 617	5 617	-	13	338	6 215	5 215	-	8							
EDMONTON INTL	4 479	303 932	294 302	1 107	3 988	4 441	299 514	289 773	574	3 571							
EDMONTON MUNICIPAL	1 423	79 656	75 926	-	171	1 423	82 512	78 819	2	176							
FORT MCMURRAY	150	7 930	7 788	-	29	150	6 493	6 353	-	19							
FORT ST JOHN	488	17 817	17 420	46	181	490	17 690	17 228	42	131							
FREDERICTON	430	20 663	20 298	51	34	430	21 344	20 653	14	36							
GANDER INTL	289	12 397	11 619	49	56	291	13 363	12 514	7	73							
HALIFAX INTL	3 841	253 449	244 087	1 017	1 824	3 936	252 374	242 653	659	2 707							
INUVIK	154	6 147	5 915	23	286	155	6 847	5 612	10	123							
KAMLOOPS	401	10 816	10 515	3	45	401	12 059	11 741	2	24							
KELowna	1 251	45 545	43 739	54	148	1 209	47 639	45 702	18	71							
LONDON	187	6 076	5 901	18	5	184	6 194	5 054	61	19							
MONCTON	383	25 460	24 644	203	64	381	25 237	24 370	93	176							
MONT JOLI	481	9 436	9 162	25	98	487	9 958	8 730	119	43							
MONTRÉAL/DORVAL INTL	9 736	727 902	693 098	1 447	4 352	9 707	720 835	636 299	1 724	3 201							
MONTRÉAL/MIRABEL INTL	2 527	246 293	238 597	500	11 317	2 520	227 101	217 375	422	7 371							
NORTH BAY	383	7 725	7 545	42	14	383	8 251	8 171	11	15							
OTTAWA INTL	4 179	247 212	240 402	560	630	4 160	239 447	233 141	1 029	608							
PENTICTON	443	13 054	12 609	8	24	436	12 463	12 052	2	8							
PRINCE GEORGE	674	25 815	25 254	34	132	674	25 997	25 390	13	43							
PRINCE RUPERT	179	9 581	9 447	19	50	179	9 678	9 550	8	52							
QUEBEC	1 524	59 194	57 472	253	321	1 519	59 871	58 407	62	197							
REGINA	1 320	30 852	29 208	345	311	1 813	31 543	29 760	121	73							
ROUYN	238	8 448	8 331	16	32	238	8 307	8 130	1	8							
SAINT JOHN	753	25 000	24 428	198	109	752	26 631	26 106	111	118							
SASKATOON	1 710	78 497	76 370	245	254	1 720	78 750	77 137	116	85							
SAULT STE MARIE	616	21 157	20 987	27	17	615	22 125	21 995	7	70							
SEPT-ÎLES	737	19 873	19 282	55	193	742	20 779	20 175	61	331							
ST JOHNS	1 198	76 174	73 724	386	1 045	1 198	78 106	75 794	260	576							
STEPHENVILLE	300	8 305	8 118	33	56	302	9 207	9 048	9	78							
SUDSBURY	380	17 399	17 099	75	23	380	16 061	15 829	36	18							
SYDNEY	489	14 537	14 134	49	46	489	14 737	14 322	17	57							
TERRACE	261	12 437	12 201	22	105	261	12 530	12 288	12	20							
THOMPSON	157	5 614	5 492	-	34	157	6 090	5 940	-	9							
THUNDER BAY	1 262	54 590	53 831	175	182	1 259	56 127	55 495	63	99							
TIMMINS	250	11 270	11 033	17	23	250	11 439	11 246	4	7							
TORONTO/LESTER B PEARSON INTL	22 414	2 220 781	2 142 547	5 067	29 497	22 482	2 155 847	2 085 197	5 021	20 261							
VAL D'OR	499	10 175	10 036	39	93	509	10 120	10 020	873	125							
VANCOUVER INTL	10 955	1 220 221	1 176 910	2 102	10 036	10 952	1 243 996	1 201 257	1 905	14 194							
VICTORIA INTL	261	17 053	16 354	217	62	261	19 114	18 036	31	46							
WABUSH	185	11 970	11 811	77	127	181	10 780	10 604	38	43							
WHITEHORSE	257	17 319	16 882	43	202	258	19 234	18 715	23	100							
WINDSOR	692	33 875	33 387	73	64	692	33 533	33 051	109	61							
WINNIPEG INTL	4 782	317 307	301 231	1 280	2 218	4 777	316 578	300 533	1 009	1 595							
YELLOWKNIFE	516	14 635	14 139	74	221	516	14 530	14 055	53	277							
TOTAL TOP FIFTY	94 551	7 054 480	6 798 925	17 557	72 165	94 525	7 012 100	6 751 780	16 487	50 441							
OTHERS	6 262	109 472	107 528	1 464	2 424	6 226	109 933	107 960	203	1 113							
TOTAL ALL AIRPORTS	100 513	7 163 952	6 906 453	19 022	74 589	100 751	7 122 083	6 859 743	16 688	51 554							

TABLEAU I DONNEES AU DEBARQUEMENT ET A L'EMBARQUEMENT
 CINQUANTE PREMIERS AEROPORTS DETERMINES SELON LE NOMBRE TOTAL DE PASSAGERS DEBARQUES ET EMBARQUES
 SERVICES A HORAIRES FIXE
 TROISIEME TRIMESTRE 1986

FLIGHTS - VOLS	TOTAL		TOTAL		AIRPORT - AEROPORT	
	PASSENGERS		MAIL			
	PASSAGERS	REVENUE	COURRIER	MARCHAN- DISES		
	TOTAL	-	(000 KG)	-		
	TOTAL	PAYANTS				
510	14 395	14 440	1	62	SAGOTVILLE/SAGUENAY	
16 687	1 130 389	1 081 352	1 988	6 266	CALGARY INTL	
932	43 479	45 931	96	308	CHARLOTTETOWN	
895	23 527	23 129	9	80	CRANBROOK	
681	23 211	22 726	78	69	DEER LAKE	
676	11 332	11 832	-	21	DYDEN MUNICIPAL	
8 920	603 346	584 075	1 681	7 559	EDMONTON INTL	
2 846	162 168	154 745	2	347	EDMONTON MUNICIPAL	
300	14 413	14 161	-	48	FORT MCMURRAY	
978	35 507	34 648	88	312	FORT ST JOHN	
860	41 707	40 956	65	123	FREDERICTON	
580	25 755	24 133	56	129	GANDER INTL	
7 677	505 823	485 745	1 576	4 531	HALIFAX INTL	
309	12 994	12 527	33	409	INUVIK	
802	22 875	22 256	5	69	KAMLOOPS	
2 450	23 184	39 441	72	219	KELLOGGA	
371	12 260	11 965	59	24	LACOMBE	
756	50 597	49 314	296	240	MONTJON	
968	13 394	17 892	144	146	MONT JCLI	
13 443	1 443 738	1 379 397	3 171	7 633	MONTREAL/DORVAL INTL	
5 047	473 394	455 972	922	18 688	MONTREAL/MIRABEL INTL	
756	15 976	15 716	53	30	NORTH BAY	
8 339	435 659	473 543	1 589	1 238	OTTAWA INTL	
929	25 517	24 671	10	32	PENTICTON	
1 348	51 812	50 644	47	175	PRINCE GEORGE	
358	19 259	19 007	27	112	PRINCE RUPERT	
3 043	119 055	115 879	315	513	QUEBEC	
2 873	162 405	158 974	466	394	REGINA	
675	16 755	16 511	17	38	RDUYN	
1 805	51 631	50 534	309	225	SAINT JOHN	
3 430	157 247	154 007	361	343	SASKATOON	
2 212	43 232	42 932	34	37	SAULT STE MARIE	
1 472	40 552	39 660	115	521	SEPT-ILES	
2 395	154 280	149 513	546	1 622	ST JOHNS	
582	17 512	17 166	42	134	STEPHENVILLE	
760	33 460	32 928	131	41	SUDBURY	
978	29 324	28 656	66	113	SYDNEY	
522	24 967	24 489	34	125	TERRACE	
314	11 704	11 432	-	43	THOMPSON	
2 521	110 717	109 327	233	281	THUNDER BAY	
500	22 709	22 279	21	32	TIMMINS	
44 895	4 387 628	4 227 744	11 083	49 733	TORONTO/LESTER B PEARSON INTL	
1 003	20 295	20 056	912	218	VAL D'OR	
21 907	2 454 217	2 378 167	4 007	24 290	VANCOUVER INTL	
522	36 167	34 440	248	108	VICTORIA INTL	
366	22 750	22 415	115	173	WAHUSH	
515	35 553	35 597	66	302	WHITEHORSE	
1 394	67 409	66 438	182	105	WINDSOR	
9 559	533 985	501 764	2 289	3 313	WINNIPEG INTL	
1 032	29 165	28 204	127	493	YELLOWKNIFE	
189 276	14 366 580	13 550 705	34 044	132 606	TOTAL CINQUANTE PREMIERS AEROPORTS	
12 488	219 455	215 433	1 564	3 537	AUTRES	
201 564	14 286 039	13 766 193	35 710	136 143	TOTAL DE TOUS LES AEROPORTS	

TABLE 2 AIRPORTS RANKED BY ARRIVING PLUS DEPARTING FLIGHTS

TABLEAU 2 CLASSEMENT DES AÉROPORTS SELON LE NOMBRE DE VOLZ D'ARRIVÉE ET DE SORTIE

SCHEDULED SERVICES - SERVICES A HORAIRE FIXE

THIRD QUARTER 1986 TROISIÈME TRIMESTRE

RANK - RANG	AIRPORT - AÉROPORT	FLIGHTS (NUMBER) VOLS (NOMBRE)	%	CUMULATIVE - CUMULATIF	
				OF-DE TOTAL	FLIGHTS (NUMBER) VOLS (NOMBRE)
1	TORONTO/LESTER B PEARSON INTL	44 896	22.3	44 896	22.3
2	VANCOUVER INTL	21 907	10.9	66 803	33.1
3	MONTREAL/DORVAL INTL	19 443	9.6	86 246	42.8
4	CALGARY INTL	16 687	8.3	102 933	51.1
5	WINNIPEG INTL	9 559	4.7	112 492	55.8
6	EDMONTON INTL	9 920	4.4	121 412	60.2
7	OTTAWA INTL	8 339	4.1	129 751	64.4
8	HALIFAX INTL	7 677	3.8	137 428	68.2
9	MONTREAL/MIRABEL INTL	5 047	2.5	142 475	70.7
10	REGINA	3 633	1.8	146 108	72.5
11	SASKATOON	3 430	1.7	149 538	74.2
12	QUEBEC	3 043	1.5	152 581	75.7
13	EDMONTON MUNICIPAL	2 846	1.4	155 427	77.1
14	THUNDER BAY	2 521	1.3	157 948	78.4
15	KELOWNA	2 460	1.2	160 408	79.6
16	ST. JOHNS	2 396	1.2	162 804	80.8
17	SAINT JOHN	1 505	.7	164 309	81.5
18	SEPT-ÎLES	1 479	.7	165 788	82.3
19	WINDSOR	1 384	.7	167 172	82.9
20	PRINCE GEORGE	1 348	.7	168 520	83.6
21	SAULT STE MARIE	1 232	.6	169 752	84.2
22	YELLOWKNIFE	1 032	.5	170 784	84.7
23	VAL D'OR	1 008	.5	171 792	85.2
24	CHARLOTTETOWN	932	.5	172 774	85.7
25	SYDNEY	978	.5	173 752	86.2
26	FORT ST. JOHN	978	.5	174 730	86.7
27	MONT JOLI	968	.5	175 698	87.2
28	PENTICTON	929	.5	176 627	87.6
29	CRANBROOK	995	.4	177 522	88.1
30	FREDERICTON	860	.4	178 382	88.5
31	KAMLOOPS	802	.4	179 184	88.9
32	NORTH BAY	756	.4	179 950	89.3
33	MONCTON	764	.4	180 714	89.7
34	SUDBURY	750	.4	181 474	90.0
35	CHIASSY	747	.4	182 221	90.4
36	DEER LAKE	631	.3	182 902	90.7
37	DRYDEN MUNICIPAL	675	.3	183 578	91.1
38	STEPHENVILLE	602	.3	184 130	91.4
39	GANDER INTL	580	.3	184 760	91.7
40	TERRACE	522	.3	185 282	91.9
41	VICTORIA INTL	522	.3	185 804	92.2
42	WHITEHORSE	515	.3	186 319	92.4
43	LLOYDMINSTER	512	.3	186 831	92.7
44	BAGOTVILLE/SAGUENAY	510	.3	187 341	92.9
45	GASPÉ	504	.3	187 845	93.2
46	TIMMINS	500	.2	188 345	93.4
47	GOOSE BAY	494	.2	188 839	93.7
48	ROUVY	476	.2	189 315	93.9
49	NATASHQUAN	454	.2	189 779	94.2
50	FRASHER	427	.2	190 206	94.4
OTHERS - AUTRES		11 358	5.6	201 564	100.0

* LESS THAN - MOINS DE 0.05%

TABLE 3 AIRPORTS RANKED BY TOTAL DEPLANED PLUS ENPLANED PASSENGERS (REVENUE AND NON-REVENUE)

TABLEAU 3 CLASSEMENT DES AÉROPORTS SELON LE NOMBRE TOTAL DE PASSAGERS (PAYANTS ET NON-PAYANTS)
DEBARQUES ET EMSARQUES

SCHEDULED SERVICES - SERVICES A HORAIRES FIXE

THIRD QUARTER 1986 TROISIÈME TRIMESTRE

RANK — RANG	AIRPORT — AÉROPORT	PASSENGERS (NUMBER) PASSAGERS (NOMBRE)	% OF DE TOTAL	CUMULATIVE — CUMULATIF PASSENGERS (NUMBER) PASSAGERS (NOMBRE)	% OF DE TOTAL
1	TORONTO/LESTER B PEARSON INTL	4 387 628	30.7	4 387 628	30.7
2	VANCOUVER INTL	2 454 217	17.2	6 851 845	48.0
3	MONTREAL/DORVAL INTL	1 449 738	10.1	8 300 583	58.1
4	CALGARY INTL	1 130 359	7.9	9 430 972	66.0
5	WINNIPEG INTL	633 855	4.4	10 064 857	70.5
6	EDMONTON INTL	603 346	4.2	10 668 203	74.7
7	HALIFAX INTL	505 823	3.5	11 174 026	78.2
8	OTTAWA INTL	486 659	3.4	11 660 695	81.6
9	MONTREAL/MIRABEL INTL	473 354	3.3	12 134 079	84.9
10	REGINA	162 405	1.1	12 296 484	85.1
11	EDMONTON MUNICIPAL	162 198	1.1	12 458 652	87.2
12	SASKATOON	157 247	1.1	12 615 899	88.3
13	ST JOHNS	154 280	1.1	12 770 179	89.4
14	QUEBEC	119 055	.8	12 899 234	90.2
15	THUNDER BAY	110 717	.8	12 999 951	91.0
16	KELOWNA	93 134	.7	13 093 135	91.6
17	WINDSOR	67 403	.5	13 150 543	92.1
18	PRINCE GEORGE	51 812	.4	13 212 355	92.5
19	SAINT JOHN	51 631	.4	13 263 956	92.8
20	MONCTON	50 677	.4	13 314 633	93.2
21	CHARLOTTETOWN	48 479	.3	13 363 162	93.5
22	SAULT STE MARIE	43 292	.3	13 406 444	93.8
23	FREDERICTON	41 707	.3	13 443 151	94.1
24	SEPT-ILES	40 652	.3	13 488 803	94.4
25	WHITEHORSE	35 553	.3	13 525 355	94.7
26	VICTORIA INTL	36 157	.3	13 561 523	94.9
27	FORT ST JOHN	35 507	.2	13 597 030	95.2
28	SUDBURY	33 450	.2	13 630 490	95.4
29	SYDNEY	29 324	.2	13 559 814	95.6
30	YELLOWKNIFE	29 155	.2	13 588 979	95.8
31	GANDER INTL	25 755	.2	13 714 744	96.0
32	PENTICTON	25 517	.2	13 740 251	96.2
33	TERRACE	24 967	.2	13 765 228	96.4
34	CRANBROOK	23 527	.2	13 788 755	96.5
35	DEER LAKE	23 211	.2	13 811 966	96.7
36	KAMLOOPS	22 875	.2	13 834 841	96.9
37	WAUGH	22 750	.2	13 857 591	97.0
38	TIMMING	22 709	.2	13 880 300	97.2
39	VAL D'OR	20 295	.1	13 900 595	97.3
40	PRINCE RUPERT	19 259	.1	13 919 854	97.4
41	MONT JOLI	13 394	.1	13 938 243	97.5
42	STEPHENVILLE	17 512	.1	13 955 750	97.7
43	ROUVY	16 755	.1	13 972 515	97.8
44	NORTH BAY	15 975	.1	13 988 491	97.9
45	BAGOTVILLE/SAGUENAY	14 835	.1	14 003 377	98.0
46	FORT MCMURRAY	14 413	.1	14 217 720	98.1
47	INUVIK	12 994	.1	14 030 734	98.2
48	LONDON	12 250	.1	14 043 044	98.3
49	DRYDEN MUNICIPAL	11 832	.1	14 354 875	98.4
50	THOMPSON	11 704	.1	14 065 580	98.5
OTHERS — AUTRES		219 455	1.5	14 285 035	100.0

* LESS THAN = MOINS DE 0.05%

TABLE 4 AIRPORTS RANKED BY DEPLAIS PLUS ENPLANED MAIL

TABLEAU 4 CLASSEMENT DES AÉROPORTS SELON LE COURRIER DÉPLACÉ ET ENPLANÉ

SCHEDULED SERVICES - SERVICES A HORAIRES FIXES

THIRD QUARTER 1975 TROISIÈME TRIMESTRE

RANK RANG	AIRPORT AÉROPORT	MAIL COURRIER (000 KG)	%	CUMULATIVE - CUMULATIF	
				TOTAL (000 KG)	% %
1	TORONTO/LESTER B PEARSON INTL	11 039.1	31.1	11 039.1	31.1
2	VANCOUVER INTL	4 007.3	11.2	15 046.3	42.3
3	MONTREAL/DORVAL INTL	3 171.3	8.9	18 217.7	51.2
4	WINNIPEG INTL	2 200.0	5.9	20 557.7	57.0
5	CALGARY INTL	1 931.9	5.2	22 546.5	53.1
6	EDMONTON INTL	1 682.3	4.7	24 228.7	57.3
7	HALIFAX INTL	1 577.4	4.7	25 806.4	72.5
8	OTTAWA INTL	1 519.3	4.4	27 425.6	77.0
9	MONTREAL/MIRABEL INTL	923.3	2.5	28 418.9	79.5
10	VAL D'OR	912.9	2.5	29 331.9	82.1
11	ST JOHNS	640.6	1.8	29 973.5	83.9
12	REGINA	455.4	1.3	30 444.3	85.3
13	KUUJUUAQ	431.2	1.1	30 353.3	86.4
14	SASKATOON	361.9	1.0	31 214.9	87.4
15	FROBISHER	332.1	.9	31 546.9	88.3
16	QUEBEC	319.4	.9	31 862.9	89.2
17	SAINTE JOHN	307.7	.9	32 172.5	90.1
18	MONCTON	297.0	.8	32 469.7	90.9
19	KUUJUASAPIK	286.0	.8	32 755.7	91.7
20	VICTORIA INTL	245.8	.7	33 004.5	92.4
21	THUNDER BAY	233.9	.7	33 243.4	93.1
22	WINDSOR	193.2	.5	33 426.7	93.5
23	ILES DE LA MADELEINE	148.1	.4	33 574.8	94.0
24	MONT JOLI	145.0	.4	33 719.8	94.4
25	SUDBURY	132.0	.4	33 851.7	94.8
26	YELLOWKNIFE	128.4	.4	33 930.1	95.2
27	SEPT-ILES	115.5	.3	34 075.6	95.5
28	WABUSH	115.9	.3	34 212.5	95.8
29	GOOSE BAY	102.4	.3	34 314.9	96.1
30	CHARLOTTETOWN	97.8	.3	34 412.5	96.4
31	FORT ST JOHN	39.4	.1	34 501.1	96.5
32	DEER LAKE	78.2	.2	34 579.3	96.8
33	KELownA	73.5	.2	34 652.4	97.0
34	WHITEHORSE	67.8	.2	34 720.7	97.2
35	SYDNEY	67.7	.2	34 788.4	97.4
36	FREDERICTON	65.3	.2	34 853.6	97.6
37	LONDON	50.5	.1	34 914.1	97.8
38	GANDER INTL	57.3	.2	34 971.5	97.9
39	NORTH BAY	53.9	.1	35 025.5	98.1
40	LA GRANDE RIVIERE	48.5	.1	35 074.0	98.2
41	PRINCE GEORGE	47.4	.1	35 121.4	98.4
42	STEPHENVILLE	43.8	.1	35 165.2	98.5
43	SAULT STE MARIE	37.3	.1	35 200.5	98.6
44	TERRACE	34.7	.1	35 235.1	98.7
45	INUVIK	34.4	.1	35 269.5	98.8
46	NORMAN WELLS	31.7	.1	35 301.3	98.9
47	PRINCE RUPERT	29.4	.1	35 329.7	98.9
48	CHEVREY	27.2	.1	35 357.0	99.0
49	BLANC SABLON	24.4	.1	35 381.4	99.1
50	TIMMINS	22.1	.1	35 403.4	99.1
OTHERS - AUTRES		307.3	.9	35 710.7	100.0

* LESS THAN - MOINS DE 0.05%

TABLE 5 AIRPORTS RANKED BY DEPLANED PLUS ENPLANED CARGO

TABLEAU 5 CLASSEMENT DES AÉROPORTS SELON LES MARCHANDISES DÉGARQUEES ET EMBARQUEES

SCHEDULED SERVICES - SERVICES A HORAIRES FIXES

THIRD QUARTER 1986 TROISIÈME TRIMESTRE

RANK — RANG	AIRPORT — AÉROPORT	CARGO — MARCHANDISES (000 KG)	% OF-CARGO TOTAL	CUMULATIVE — CUMULATIF	
				CARGO — MARCHANDISES (000 KG)	% OF-CARGO TOTAL
1	TORONTO/LESTER B PEARSON INTL	49 738.8	35.5	49 738.8	35.5
2	VANCOUVER INTL	24 281.6	17.8	74 020.4	54.4
3	MONTREAL/MIRABEL INTL	18 689.1	13.7	92 709.5	68.1
4	MONTREAL/DOORVAL INTL	7 634.3	5.6	100 343.8	73.7
5	EDMONTON INTL	7 560.4	5.6	107 904.2	79.3
6	CALGARY INTL	5 267.0	4.6	114 171.2	83.9
7	HALIFAX INTL	4 531.3	3.3	118 702.5	87.2
8	WINNIPEG INTL	3 814.0	2.8	122 515.5	90.0
9	ST JOHNS	1 622.9	1.2	124 139.4	91.2
10	OTTAWA INTL	1 238.2	.9	125 377.7	92.1
11	FROBISHER	570.1	.4	126 947.8	92.5
12	SEPT-ILES	522.9	.4	126 470.7	92.9
13	QUEBEC	519.2	.4	126 990.0	93.3
14	YELLOWKNIFE	499.6	.4	127 489.5	93.6
15	INUVIK	409.9	.3	127 899.4	93.9
16	REGINA	385.9	.3	128 235.3	94.2
17	EDMONTON MUNICIPAL	347.8	.3	128 633.1	94.5
18	SASKATOON	344.0	.3	129 977.1	94.7
19	FORT ST JOHN	312.7	.2	129 289.8	95.0
20	KUUJJUAQ	312.6	.2	129 602.5	95.2
21	CHARLOTTETOWN	309.4	.2	129 911.3	95.4
22	WHITEHORSE	303.1	.2	130 214.9	95.6
23	THUNDER BAY	281.5	.2	130 496.4	95.9
24	RESOLUTE BAY	279.3	.2	130 775.7	96.1
25	GOOSE BAY	269.1	.2	131 046.9	96.3
26	NORMAN WELLS	262.0	.2	131 306.8	96.4
27	MONCTON	241.4	.2	131 540.2	96.6
28	SAINST JOHN	225.3	.2	131 773.5	96.8
29	KELOWNA	219.7	.2	131 993.2	97.0
30	VAL D'OR	218.9	.2	132 212.1	97.1
31	SANDSPIT	176.4	.1	132 388.5	97.2
32	PRINCE GEORGE	176.1	.1	132 564.6	97.4
33	WABUSH	171.3	.1	132 735.9	97.5
34	SCHIEFFERVILLE	168.9	.1	132 904.7	97.6
35	MONT JOLI	147.3	.1	133 052.0	97.7
36	STEPHENVILLE	134.8	.1	133 186.8	97.8
37	GANDER INTL	130.0	.1	133 316.9	97.9
38	TERRACE	126.5	.1	133 443.4	98.0
39	KUUJJUARAPIK	126.5	.1	133 559.9	98.1
40	FREDERICTON	120.7	.1	133 690.6	98.2
41	SYDNEY	113.9	.1	133 804.5	98.3
42	PRINCE RUPERT	113.0	.1	133 917.4	98.4
43	VICTORIA INTL	109.2	.1	134 025.0	98.4
44	NANISIVIK	108.0	.1	134 134.5	98.5
45	WINDSOR	105.3	.1	134 239.8	98.6
46	CHEVERY	98.3	.1	134 338.1	98.7
47	CHURCHILL	92.8	.1	134 430.9	98.7
48	ILES DE LA MADELEINE	85.2	.1	134 515.1	98.8
49	CRANBROOK	81.2	.1	134 597.3	98.9
50	YARMOUTH	77.3	.1	134 674.0	98.9
OTHERS - AUTRES		1 470.3	1.1	136 144.8	100.0

* LESS THAN - MOINS DE 0.05%

CALGARY INT'L AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		2 314	2 312	205 727	153 043	153 319	207 436
AUGUST - AOUT		2 263	2 263	216 179	156 342	156 874	216 090
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		2 170	2 193	191 349	143 727	146 049	192 773
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		6 747	6 768	612 955	453 617	456 242	616 299
TRANSHORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		461	461	37 322	31 129	31 629	38 022
AUGUST - AOUT		484	486	38 781	31 290	32 596	39 821
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		440	411	30 324	24 097	27 228	31 886
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 385	1 353	106 927	86 516	91 453	109 729
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		75	79	17 040	3 012	7 746	15 636
AUGUST - AOUT		76	74	16 346	7 835	6 391	16 289
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		62	54	12 124	5 796	6 231	14 776
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		213	216	46 010	21 643	20 918	46 701
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		2 850	2 851	260 589	192 189	192 594	261 096
AUGUST - AOUT		2 823	2 823	271 805	195 957	196 361	272 200
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		2 672	2 669	233 497	173 620	179 553	239 439
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		8 345	8 342	765 392	561 776	568 013	772 729
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		5 927	5 751	6 807	10 673
AUGUST - AOUT		11 186	5 126	5 345	11 595
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		5 719	2 655	2 730	5 470
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		29 332	14 532	15 832	27 738
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		9 322	3 392	2 563	4 703
AUGUST - AOUT		5 490	3 242	2 853	5 911
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		3 737	2 019	2 468	4 570
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		16 509	5 653	7 384	15 184
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		276 733	201 332	202 064	276 470
AUGUST - AOUT		289 482	205 335	205 559	289 705
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		248 013	173 294	194 756	249 475
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		909 233	584 961	592 379	915 651

AÉROPORT CALGARY INTL

TABLEAU DE DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES À HORAIRE FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

REVENUE PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED (000 KG)	DEPARTING DEPART
197 070	146 493	145 906	198 935	463	342	205	333	1 242	753	812	1 307
206 579	149 534	149 317	206 612	475	345	205	342	1 280	754	918	1 433
182 031	136 734	139 144	193 630	494	361	200	337	1 333	833	903	1 382
595 680	432 816	435 867	539 227	1 432	1 048	610	1 012	3 855	2 340	2 633	4 122
36 492	30 099	30 511	36 667	87	34	20	22	210	163	38	57
37 209	30 060	31 292	38 213	93	89	22	24	197	160	50	65
29 096	23 176	26 218	30 667	92	86	24	26	229	157	49	61
102 797	83 335	88 021	105 547	272	259	66	72	636	480	137	183
16 776	7 882	7 470	15 094	11	2	-	2	320	127	164	380
16 490	7 668	6 645	15 945	10	2	-	2	296	98	122	352
11 839	5 655	6 033	14 449	10	2	-	7	275	90	78	345
45 105	21 205	20 148	45 488	31	5	-	11	891	315	364	1 077
250 338	134 479	184 887	250 746	561	428	225	357	1 772	1 043	1 014	1 744
260 278	137 262	187 754	260 770	578	436	227	368	1 773	1 012	1 090	1 850
221 266	165 615	171 395	228 746	595	449	224	370	1 837	1 080	1 030	1 788
733 582	537 356	544 036	740 262	1 735	1 313	676	1 095	5 382	3 135	3 134	5 382
3 927	5 751	6 807	10 673	-	-	-	-	7	7	2	15
11 196	6 125	6 345	11 595	-	-	-	-	74	66	11	38
5 719	2 655	2 730	5 470	-	-	-	-	33	29	25	95
25 832	14 532	15 382	27 738	-	-	-	-	114	102	38	148
6 722	3 392	2 563	4 703	-	-	-	-	31	19	23	24
6 490	3 242	2 853	5 911	-	-	-	-	39	17	1	2
3 797	2 019	2 468	4 570	-	-	-	-	118	51	27	27
16 509	8 653	7 884	15 184	-	-	-	-	189	87	51	53
255 487	193 622	194 257	266 122	561	429	225	357	1 810	1 069	1 039	1 783
277 954	196 630	196 952	278 276	578	436	227	368	1 886	1 095	1 102	1 890
232 492	170 239	176 593	238 786	596	449	224	370	1 988	1 160	1 082	1 910
775 723	560 541	567 302	783 184	1 735	1 313	676	1 095	5 684	3 324	3 223	5 583

CHARLOTTETOWN AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		174	174	9 629	9 438	8 166	8 357
AUGUST - AOUT		171	172	8 703	8 474	9 995	10 224
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		146	145	5 771	5 670	6 735	6 837
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		491	491	24 103	23 532	24 397	25 418
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSPORTATEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		174	174	9 629	9 438	8 166	8 357
AUGUST - AOUT		171	172	8 703	8 474	9 995	10 224
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		146	145	5 771	5 670	6 735	6 837
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		491	491	24 103	23 532	24 397	25 418
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - VOLEES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	434	233	214	420
AUGUST - AOUT		**	**	502	259	328	577
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	942	442	547	847
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - VOLEES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	242	249	244	248
AUGUST - AOUT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	242	249	242	247
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	10 312	9 920	8 534	9 026
AUGUST - AOUT		**	**	9 211	8 733	10 323	10 801
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	5 771	5 670	5 735	6 837
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	29 294	24 323	25 073	26 654

AÉROPORT CHARLOTTETOWN

TABLEAU DES FLUX INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES À HORAIRE FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

REVENUE PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DÉBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DÉBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DÉBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART
					(000 KG)					(000 KG)	
9 372	9 189	7 934	8 117	29	27	3	9	22	21	95	95
8 354	8 139	9 635	9 561	25	24	6	7	13	13	34	34
5 600	5 499	5 536	5 537	25	25	7	9	16	16	77	77
23 336	22 326	24 105	24 615	78	76	21	24	56	55	256	257
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
9 372	9 189	7 934	8 117	29	27	3	9	22	21	95	96
8 354	8 139	9 635	9 561	25	24	6	7	18	18	84	84
5 600	5 499	5 536	5 537	25	25	7	9	16	16	77	77
23 336	22 326	24 105	24 615	78	76	21	24	56	55	256	257
434	233	219	420	-	-	-	-	-	-	-	-
508	259	328	577	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
942	492	547	997	-	-	-	-	-	-	-	-
249	249	249	249	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
249	249	249	249	-	-	-	-	-	-	-	-
10 055	9 671	8 402	8 786	28	27	9	9	22	21	95	96
8 872	8 397	9 963	10 438	25	24	6	7	13	16	84	84
5 600	5 499	6 536	6 537	25	25	7	8	16	16	77	77
24 527	23 567	24 901	25 861	78	76	21	24	56	55	256	257

EDMONTON INTL AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOLTS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING ARRIVEE	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DESBARQUE-MENT	ENPLANED ENBARQUE-MENT	DEPARTING DEPART
CATEGORIE	PERIODE						
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		1 413	1 397	106 772	92 034	91 835	107 507
AUGUST - AOUT		1 382	1 373	118 073	101 333	97 063	114 052
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		1 319	1 282	95 827	81 590	79 515	93 400
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		4 114	4 052	320 672	274 957	268 313	314 959
TRANSBORDEUR SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		91	90	7 241	7 241	7 532	7 532
AUGUST - AOUT		92	92	6 944	6 944	7 475	7 475
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		62	90	3 412	3 412	5 393	5 393
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		245	272	17 597	17 597	20 400	20 400
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		44	42	9 789	4 329	3 958	8 284
AUGUST - AOUT		42	42	9 318	4 037	3 709	8 741
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		34	33	7 053	2 912	3 134	7 727
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		120	117	26 160	11 278	10 801	24 752
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		1 548	1 529	123 802	103 604	103 125	123 323
AUGUST - AOUT		1 516	1 507	134 335	112 314	103 247	130 268
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		1 415	1 405	106 292	97 914	88 142	106 510
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		4 479	4 441	364 429	303 032	299 514	360 111
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		5 322	3 048	2 265	3 440
AUGUST - AOUT		5 704	4 039	3 782	5 306
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		4 203	3 393	3 829	4 459
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		15 229	10 480	9 876	13 205
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		2 303	1 128	2 027	4 301
AUGUST - AOUT		2 725	1 300	1 545	3 111
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		1 416	813	854	1 637
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		6 444	3 241	4 426	9 049
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		131 427	107 780	107 417	131 064
AUGUST - AOUT		142 764	117 653	113 574	138 685
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		111 911	92 120	92 325	112 616
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		386 102	317 553	313 816	382 365

AIRPORT EDMONTON INTL

TABLEAU 3 DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES À HORAIRE FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

ARRIVANT PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVÉE	DEPLANÉTÉ	ENPLANÉ	DEPART	ARRIVÉE	DEPLANÉTÉ	ENPLANÉ	DEPART	ARRIVÉE	DEPLANÉTÉ	ENPLANÉ	DEPART
	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT		DESARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT		DEPART	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	(000 KG)	
103 251	39 189	88 798	104 016	436	360	195	267	1 614	1 173	1 175	1 615
114 025	98 140	93 958	110 040	429	349	131	262	1 579	1 152	1 037	1 459
92 228	78 760	76 662	89 629	439	364	196	270	1 767	1 344	1 105	1 512
309 504	266 089	259 418	303 685	1 304	1 073	572	799	4 960	3 684	3 318	4 586
7 052	7 062	7 326	7 326	10	10	1	1	57	57	14	14
6 732	6 732	7 255	7 255	12	12	1	1	55	55	18	18
3 346	3 346	5 224	5 224	10	10	1	1	29	29	17	17
17 140	17 140	19 805	19 805	32	32	3	3	141	141	49	49
9 653	4 266	3 398	8 129	2	1	-	1	128	61	76	128
9 119	3 979	3 624	8 567	1	-	-	2	118	68	54	121
6 350	2 328	3 028	7 551	1	-	-	2	82	34	56	129
25 622	11 073	10 550	24 247	4	1	-	5	328	163	206	378
119 956	100 517	100 022	119 471	448	371	196	269	1 799	1 296	1 256	1 757
129 976	108 851	104 837	125 362	442	361	182	265	1 752	1 285	1 119	1 593
102 424	94 934	84 914	102 404	450	374	197	273	1 878	1 407	1 183	1 653
352 256	294 302	289 773	347 737	1 340	1 106	575	807	5 429	3 988	3 573	5 013
5 322	3 048	2 265	3 440	-	-	-	-	13	12	29	33
5 704	4 039	3 782	5 306	-	-	-	-	32	21	24	83
4 233	3 393	3 829	4 459	-	-	-	-	79	56	38	57
15 229	10 480	9 876	13 205	-	-	-	-	124	99	91	173
2 303	1 128	2 027	4 301	-	-	-	-	10	6	-	1
2 725	1 300	1 545	3 111	-	-	-	-	67	7	16	27
1 415	813	954	1 637	-	-	-	-	19	-	26	39
6 444	3 241	4 426	9 049	-	-	-	-	96	13	42	57
127 591	104 693	104 314	127 212	448	371	195	269	1 822	1 314	1 295	1 791
138 305	114 190	110 164	134 279	442	361	182	265	1 551	1 313	1 159	1 708
103 043	89 140	39 597	108 500	450	374	197	273	1 976	1 473	1 252	1 754
373 939	303 023	304 075	369 991	1 340	1 106	575	807	5 649	4 100	3 706	5 253

EDMONTON MUNICIPAL AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOL		TOTAL PASSENGERS - PASSAGERS TOTAL		
		ARRIVING ARRIVEE	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	
CATEGORIE	PERIODE					
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE						
JULY - JUILLET		485	486	27 224	25 347	26 602
AUGUST - AOUT		454	456	26 761	24 755	25 817
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		484	481	31 612	29 554	30 093
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 423	1 423	85 597	79 656	82 512
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE						
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE						
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE						
JULY - JUILLET		485	486	27 224	25 347	26 602
AUGUST - AOUT		454	456	26 761	24 755	25 817
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		484	481	31 612	29 554	30 093
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 423	1 423	85 597	79 656	82 512
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES						
JULY - JUILLET		-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX						
JULY - JUILLET		-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-
GRAND - TOTAL - GLOBAL						
JULY - JUILLET		27 224	25 347	26 602
AUGUST - AOUT		26 761	24 755	25 817
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		31 612	29 554	30 093
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		85 597	79 656	82 512

AEROPORT EDMONTON MUNICIPAL

TABLEAU 5. DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES À HORAIRE FIXE ET C'AFFRÈTEMENT

FREDERICTON AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOLTS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	DEPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUEMENT	DEBARQUEMENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		146	146	8 730	6 802	6 536	8 464
AUGUST - AOUT		146	146	9 642	7 352	7 915	10 205
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		138	138	8 165	6 509	6 593	8 249
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		430	430	26 537	20 663	21 044	26 918
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		146	146	8 730	5 802	6 536	8 464
AUGUST - AOUT		146	146	9 642	7 352	7 915	10 205
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		138	138	8 165	6 509	6 593	8 249
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		430	430	26 537	20 663	21 044	26 918
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISSES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	-	-	-	-
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISSES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	-	-	-	-
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	8 730	6 802	6 536	8 464
AUGUST - AOUT		**	**	9 642	7 352	7 915	10 205
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	8 165	6 509	6 593	8 249
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	26 537	20 663	21 044	26 918

AÉROPORT FREDERICTON

TABLEAU 5. DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES À HORAIRES FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

HALIFAX INTL AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOL		TOTAL PASSENGERS -		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRES FIXES							
JULY - JUILLET		1 222	1 249	95 236	78 191	77 798	94 810
AUGUST - AOUT		1 188	1 210	99 215	82 073	87 416	104 856
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		1 137	1 164	81 655	58 031	70 962	84 689
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		3 547	3 623	276 105	228 345	236 176	284 355
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRES FIXES							
JULY - JUILLET		52	22	4 374	4 374	1 367	1 367
AUGUST - AOUT		56	23	4 390	4 890	2 122	2 122
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		36	7	2 964	2 964	464	487
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		144	52	12 228	12 228	3 953	3 976
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRES FIXES							
JULY - JUILLET		53	57	4 937	4 557	4 346	4 759
AUGUST - AOUT		53	58	5 339	4 864	4 626	4 794
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		44	46	3 707	3 455	3 273	3 358
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		150	161	13 983	12 376	12 245	12 911
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRES FIXES							
JULY - JUILLET		1 327	1 329	104 547	87 122	83 511	100 939
AUGUST - AOUT		1 297	1 291	109 444	91 827	94 164	111 772
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		1 217	1 217	88 326	74 500	74 699	89 538
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		3 841	3 836	302 317	253 449	252 374	301 242
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	457	224	201	434
AUGUST - AOUT		**	**	572	313	249	508
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	127	-	-	131
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	1 155	537	460	1 073
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	393	393	383	383
AUGUST - AOUT		**	**	4	4	4	4
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	245	114	114	241
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	532	501	501	628
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	105 387	87 729	84 095	101 753
AUGUST - AOUT		**	**	110 020	92 144	94 417	112 284
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	83 693	74 614	74 813	88 905
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	304 105	254 497	253 325	302 943

AÉROPORT HALIFAX INTL

TABLEAU 5 DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTERIEURS POUR LES SERVICES A HORAIRE FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

REVENUE PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED (000 KG)	DEPARTING DÉPART
92 142	75 298	74 679	91 492	383	332	214	265	754	581	822	1 012
95 597	78 695	83 975	101 182	384	332	211	262	863	592	784	997
78 760	65 459	68 119	81 569	399	338	214	275	830	568	761	980
266 499	219 442	226 773	274 263	1 166	1 002	639	802	2 447	1 741	2 367	2 989
4 345	4 345	1 347	1 347	4	4	1	1	5	5	-	-
4 967	4 867	2 106	2 106	4	4	1	1	7	7	1	1
2 937	2 937	456	479	4	4	1	1	5	5	1	1
12 149	12 149	3 909	3 932	12	12	3	3	17	17	2	2
4 872	4 442	4 254	4 665	3	3	6	6	65	24	113	138
5 210	4 738	4 516	4 684	1	1	5	5	34	24	103	171
3 564	3 316	3 206	3 291	1	1	6	6	19	19	121	165
13 596	12 496	11 976	12 640	5	5	17	17	118	67	337	474
101 309	84 085	80 280	97 504	390	339	221	272	824	610	935	1 150
105 674	88 290	90 597	107 972	389	337	217	268	904	623	888	1 169
95 251	71 712	71 781	85 339	404	343	221	282	854	592	883	1 146
297 244	244 087	242 658	290 815	1 183	1 019	659	822	2 582	1 825	2 706	3 465
457	224	201	434	-	-	-	-	-	-	-	-
572	313	249	508	-	-	-	-	-	-	-	-
127	-	-	131	-	-	-	-	-	-	-	-
1 156	537	450	1 073	-	-	-	-	-	-	-	-
383	383	383	383	-	-	-	-	-	-	-	-
4	4	4	4	-	-	-	-	-	-	-	-
245	114	114	241	-	-	-	-	-	-	-	-
632	501	501	628	-	-	-	-	-	-	-	-
102 149	94 692	90 864	98 321	390	339	221	272	824	610	935	1 150
106 250	98 607	90 850	108 484	389	337	217	268	904	623	888	1 169
95 633	71 926	71 895	85 711	404	343	221	282	854	592	883	1 146
294 032	245 125	243 609	292 516	1 183	1 019	659	822	2 582	1 825	2 706	3 465

KELOWNA AIRPORT

TABLE 6 - INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOLTS		TOTAL PASSENGERS - PASSAGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUE-MENT
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE					
JULY - JUILLET		460	434	31 213	16 544
AUGUST - AOUT		405	394	30 351	15 815
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		386	381	27 717	13 186
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 251	1 209	89 281	45 545
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE					
JULY - JUILLET		-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE					
JULY - JUILLET		-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE					
JULY - JUILLET		460	434	31 213	16 544
AUGUST - AOUT		405	394	30 351	15 815
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		386	381	27 717	13 186
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 251	1 209	89 281	45 545
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - VOLISSES DOMESTIQUES					
JULY - JUILLET		--	--	-	-
AUGUST - AOUT		--	--	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		--	--	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		--	--	-	-
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - VOLISSES INTERNATIONAUX					
JULY - JUILLET		--	--	-	-
AUGUST - AOUT		--	--	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		--	--	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		--	--	-	-
GRAND - TOTAL - GLOBAL					
JULY - JUILLET		--	--	31 213	16 544
AUGUST - AOUT		--	--	30 351	15 815
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		--	--	27 717	13 186
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		--	--	89 281	45 545

SPORT KELJANA

TABLEAU 6. TRÉSORAIRES GÉNÉRATIFS TECHNIQUE ET INVESTISSEURS POUR LES SERVICES À HORAIRES FIXE ET D'AFFAIREMENT

MONCTON AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOLTS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING ARRIVEE	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART
CATEGORIE	PERIODE						
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		135	135	8 744	8 646	7 774	7 867
AUGUST - AOUT		125	125	9 040	9 040	9 618	9 618
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		123	121	8 086	7 774	7 845	8 155
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		383	381	25 870	25 460	25 237	25 640
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		135	135	8 744	8 646	7 774	7 857
AUGUST - AOUT		125	125	9 040	9 040	9 618	9 618
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		123	121	8 086	7 774	7 845	8 155
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		383	381	25 870	25 460	25 237	25 640
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		8 744	8 646	7 774	7 867
AUGUST - AOUT		9 040	9 040	9 618	9 618
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		8 086	7 774	7 845	8 155
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		25 870	25 460	25 237	25 640

AÉROPORT MONCTON

TABLEAU 6. DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES À HORAIRES FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

REVENUS PASSAGERS - PASSAGERS PAYANTS			MAIL - COURRIER						CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING (000 KG)	DEPART
8 449	8 359	7 468	7 558	68	68	32	32	19	19	52	52	
8 732	8 732	9 291	9 291	56	66	31	31	23	23	67	67	
7 852	7 553	7 611	7 920	70	69	31	32	24	23	53	59	
25 043	24 644	24 370	24 769	204	203	94	95	66	65	177	179	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
8 449	8 359	7 468	7 558	58	68	32	32	19	19	52	52	
8 732	8 732	9 291	9 291	56	66	31	31	23	23	67	67	
7 852	7 553	7 611	7 920	70	69	31	32	24	23	53	59	
25 043	24 644	24 370	24 769	204	203	94	95	66	65	177	178	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
8 449	8 359	7 468	7 558	58	55	32	32	19	19	89	89	
8 732	8 732	9 291	9 291	56	56	31	31	23	23	67	67	
7 852	7 553	7 611	7 920	70	69	31	32	24	23	93	94	
25 043	24 644	24 370	24 769	204	203	94	95	66	65	249	250	

MONTREAL/DOCKYARD AIRPORT

TABLE 4 - INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOLIS		TOTAL PASSENGERS - PASSAGERS TOTAL			
		ARRIVING - ARRIVEE	DEPARTING - DEPART	ARRIVING - ARRIVEE	DEPLANED - DEBARQUEMENT	ENPLANED - EMBARQUEMENT	DEPARTING - DEPART
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVÉE	DEPART	ARRIVÉE	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		2 467	2 466	184 307	157 080	158 485	186 225
AUGUST - AOUT		2 402	2 389	203 831	174 784	167 682	197 232
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		2 309	2 295	185 358	165 287	162 495	183 064
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		7 179	7 150	573 496	497 151	488 662	566 521
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		859	858	74 280	73 767	75 501	75 501
AUGUST - AOUT		856	857	85 778	85 275	82 378	82 378
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		843	842	72 082	71 584	74 295	74 295
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		2 557	2 557	232 140	230 626	232 174	232 174
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		1	-	125	125	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-1	-	125	125	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		3 325	3 324	258 587	230 847	233 986	261 726
AUGUST - AOUT		3 259	3 246	289 734	260 184	250 060	279 610
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		3 152	3 137	257 440	236 871	236 790	257 359
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		9 736	9 707	805 761	727 902	720 836	798 695
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOTICES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	1 036	1 036	1 048	1 048
AUGUST - AOUT		**	**	1 346	1 346	1 115	1 171
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	709	709	873	873
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	3 091	3 091	3 036	3 092
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOTICES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	5 020	5 020	5 236	5 236
AUGUST - AOUT		**	**	6 046	5 990	5 454	5 454
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	3 330	3 330	3 267	3 267
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	14 396	14 340	13 957	13 957
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	264 643	236 903	240 270	268 010
AUGUST - AOUT		**	**	297 126	267 520	256 629	286 235
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	261 479	240 910	240 930	261 499
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	823 248	745 333	737 829	815 744

AEROPORT MONTREAL/DORVAL INTL

TABLEAU 8 - DETAILLES INTERNATIONAUX ET INTERIEURS POUR LES SERVICES A HORAIRE FIXE ET D'AFFRETEMENT

TYPIQUE PASSAGERS - PASSAGERS PAYANTS			MAIL - COURRIER			CARGO - MARCHANDISES					
ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
ARRIVEE	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	DEPART	ARRIVES	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	DEPART
						(000 KG)					
174 721	147 901	149 391	176 720	395	286	493	592	1 294	1 164	986	1 118
193 123	164 419	157 453	186 660	394	300	491	587	1 349	1 203	892	1 040
176 266	156 542	154 149	174 369	390	313	509	586	1 296	1 187	950	1 061
544 110	469 861	460 998	537 749	1 169	899	1 493	1 755	3 939	3 554	2 928	3 219
72 153	71 644	73 316	73 316	172	172	80	80	250	249	159	159
83 365	82 868	79 350	79 850	138	186	74	74	272	271	143	143
70 095	59 600	72 135	72 135	192	191	78	78	281	280	152	152
225 614	224 112	225 301	225 301	552	549	232	232	803	800	454	454
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
125	125	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
125	125	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
246 974	219 545	222 707	250 036	557	458	573	572	1 544	1 413	1 143	1 277
276 613	247 411	237 308	266 510	532	486	565	661	1 521	1 474	1 035	1 183
246 362	226 142	226 234	246 504	532	504	587	564	1 577	1 457	1 102	1 213
757 349	693 098	586 299	753 050	1 721	1 443	1 725	1 997	4 742	4 354	3 292	3 573
1 035	1 035	1 048	1 048	-	-	-	-	-	-	2	2
1 345	1 345	1 115	1 171	-	-	-	-	-	-	12	12
709	709	373	473	-	-	-	-	12	12	7	7
3 091	3 091	3 036	3 092	-	-	-	-	12	12	21	21
5 020	5 020	5 236	5 236	-	-	-	-	7	7	-	-
5 046	5 046	5 454	5 454	-	-	-	-	-	-	-	-
3 330	3 330	3 257	3 267	-	-	-	-	9	9	10	10
14 395	14 390	13 957	13 957	-	-	-	-	15	15	10	10
252 330	225 601	223 991	256 320	557	458	573	572	1 551	1 420	1 147	1 279
284 005	254 747	243 377	273 135	532	485	565	661	1 621	1 474	1 047	1 195
250 401	230 131	230 424	250 644	532	504	587	554	1 597	1 437	1 119	1 230
797 336	710 529	703 292	730 099	1 721	1 443	1 725	1 997	4 769	4 391	3 313	3 704

MONTRÉAL/MIRABEL INT'L AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOLIS		TOTAL PASSENGERS - PASSAGERS TOTAL		DEPARTING	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED		
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVÉE	DÉPART	ARRIVÉE	DÉBARQUEMENT	EMBARQUEMENT	DÉPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
	JULY - JUILLET	227	227	22 165	2 792	1 765	17 289
	AUGUST - AOÛT	233	223	21 354	2 745	2 023	21 743
	SEPTEMBER - SEPTEMBRE	219	217	17 426	2 274	1 339	17 431
	3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE	679	672	51 445	7 811	5 127	56 968
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
	JULY - JUILLET	238	252	24 215	13 534	19 062	24 644
	AUGUST - AOÛT	248	262	29 375	24 037	23 932	31 115
	SEPTEMBER - SEPTEMBRE	167	177	13 552	9 480	9 545	14 135
	3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE	653	691	67 242	52 151	52 539	69 894
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
	JULY - JUILLET	407	394	95 756	50 594	57 835	36 725
	AUGUST - AOÛT	411	408	101 990	70 334	58 367	57 565
	SEPTEMBER - SEPTEMBRE	377	362	90 020	55 403	53 233	75 996
	3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE	1 195	1 157	267 766	135 331	169 435	250 286
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
	JULY - JUILLET	872	873	132 136	82 020	78 552	128 658
	AUGUST - AOÛT	892	891	153 219	97 115	94 322	140 423
	SEPTEMBER - SEPTEMBRE	763	756	111 093	67 151	64 117	108 052
	3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE	2 527	2 520	396 453	246 293	227 101	377 148
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
	JULY - JUILLET	..	..	3 440	2 493	3 108	4 780
	AUGUST - AOÛT	..	..	3 966	3 449	3 842	5 385
	SEPTEMBER - SEPTEMBRE	..	..	4 727	3 487	2 285	2 781
	3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE	..	..	12 133	9 419	9 235	12 946
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
	JULY - JUILLET	..	..	18 464	16 792	16 555	17 512
	AUGUST - AOÛT	..	..	18 809	17 266	16 305	16 822
	SEPTEMBER - SEPTEMBRE	..	..	10 039	9 543	11 302	12 542
	3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE	..	..	47 312	43 601	44 162	46 876
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
	JULY - JUILLET	..	..	154 040	101 295	98 325	150 950
	AUGUST - AOÛT	..	..	175 994	117 831	104 469	162 635
	SEPTEMBER - SEPTEMBRE	..	..	125 864	80 187	77 704	123 385
	3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE	..	..	455 898	299 313	280 498	436 970

AEROPORT MONTREAL/MIRABEL INTL

TABLEAU 6 DETAILS INTERNATIONAUX ET INTERIEURS POUR LES SERVICES A HORAIRE FIXE ET D'AFFRETEMENT

REVENUE PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART
						(000 KG)				(000 KG)	
21 449	2 641	1 628	16 651	62	11	77	135	1 406	661	698	1 634
20 871	2 595	1 864	20 882	68	10	68	137	1 413	640	700	1 705
16 514	2 153	1 148	16 971	68	21	81	142	1 390	726	832	1 778
58 834	7 389	4 640	54 504	198	42	226	414	4 209	2 027	2 230	5 117
24 014	18 581	19 003	24 457	5	-	-	26	656	72	63	1 421
29 100	23 954	23 861	30 876	14	1	1	17	889	167	112	1 307
13 446	9 429	9 482	13 940	4	1	1	21	811	143	193	1 323
66 560	51 964	52 346	69 273	23	2	2	64	2 356	382	368	4 051
82 634	58 176	54 988	83 093	201	154	64	83	5 586	3 314	1 419	2 723
98 770	68 037	55 295	83 422	172	135	63	87	4 986	2 814	1 678	3 145
76 658	53 031	50 106	71 834	213	168	67	81	4 865	2 781	1 678	3 017
258 062	179 244	160 389	238 349	586	457	194	251	15 437	8 909	4 775	8 885
128 097	79 398	75 619	124 201	268	165	141	244	7 648	4 047	2 180	5 778
148 741	94 586	81 020	135 180	254	146	132	241	7 288	3 621	2 490	6 157
106 618	64 613	60 736	102 745	285	190	149	244	7 066	3 650	2 703	6 118
383 456	238 597	217 375	362 126	807	501	422	729	22 002	11 318	7 373	19 053
3 440	2 483	3 108	4 780	-	-	-	-	1	-	-	1
3 966	3 449	3 842	5 385	-	-	-	-	4	2	-	5
4 727	3 487	2 285	2 781	-	-	-	-	6	6	2	2
12 133	9 419	9 235	12 946	-	-	-	-	11	8	2	8
18 464	16 792	16 555	17 512	-	-	-	-	137	136	178	178
18 809	17 266	16 305	16 822	-	-	-	-	292	247	572	574
10 039	9 543	11 302	12 542	-	-	-	-	111	110	383	383
47 312	43 601	44 162	46 876	-	-	-	-	540	533	1 133	1 135
150 001	98 673	95 282	146 493	268	165	141	244	7 786	4 183	2 358	5 957
171 516	115 301	101 167	157 387	254	146	132	241	7 584	3 910	3 062	6 736
121 384	77 643	74 323	118 068	285	190	149	244	7 183	3 766	3 088	6 503
442 901	291 617	270 772	421 948	807	501	422	729	22 553	11 859	8 508	19 196

OTTAWA INT'L AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		1 279	1 280	93 775	72 369	71 733	93 024
AUGUST - AOUT		1 256	1 253	100 347	78 248	75 158	97 311
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		1 275	1 271	100 512	81 204	77 813	97 305
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		3 810	3 804	294 634	231 921	224 704	287 640
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		113	109	3 376	3 376	3 269	3 269
AUGUST - AOUT		116	111	4 124	4 124	3 961	3 961
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		114	110	3 728	3 728	3 501	3 501
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		343	330	11 228	11 228	10 731	10 731
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		8	9	2 133	1 321	1 247	2 174
AUGUST - AOUT		9	9	2 435	1 506	1 425	2 301
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		9	8	2 329	1 336	1 340	2 149
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		26	25	6 493	4 163	4 912	6 624
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		1 400	1 393	99 284	77 066	76 249	98 467
AUGUST - AOUT		1 381	1 373	106 907	93 878	80 544	103 573
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		1 398	1 389	106 569	86 268	82 654	102 955
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		4 179	4 160	312 760	247 212	239 447	304 995
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NDLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	542	640	514	614
AUGUST - AOUT		**	**	44	44	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	529	584	544	644
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NDLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	5	5	139	141
AUGUST - AOUT		**	**	95	95	95	96
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	220	220	163	163
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	320	320	398	400
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	49 931	77 711	77 002	99 222
AUGUST - AOUT		**	**	107 345	84 017	80 540	103 669
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	106 789	86 488	82 817	103 118
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	313 756	249 216	240 459	306 009

AÉROPORT OTTAWA INTL

ABLEAU 6 DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES A HORAIRE FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

ARRIVAGE PASSAGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVÉE	DEPLANÉ	ENPLANÉ	DEPART	ARRIVÉE	DEPLANÉ	ENPLANÉ	DEPART	ARRIVÉE	DEPLANÉ	ENPLANÉ	DEPART
	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT			DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT			DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	
	(000 KG)				(000 KG)				(000 KG)		
90 628	70 263	69 772	90 065	284	185	355	454	324	207	191	316
96 800	75 733	72 821	93 946	284	183	327	428	304	190	188	308
97 559	79 135	75 912	94 503	305	192	347	461	321	197	203	338
284 997	225 131	218 505	278 514	873	560	1 029	1 343	949	594	582	962
3 342	3 342	3 227	3 227	-	-	-	-	10	10	11	11
4 077	4 077	3 922	3 922	-	-	-	-	7	7	8	8
3 697	3 697	3 478	3 478	-	-	-	-	11	11	6	6
11 116	11 116	10 627	10 627	-	-	-	-	28	28	25	25
2 106	1 319	1 245	2 104	-	-	-	-	14	2	-	5
2 423	1 505	1 425	2 295	-	-	-	-	14	3	-	5
2 296	1 331	1 339	2 137	-	-	-	-	15	2	-	3
6 825	4 155	4 009	6 526	-	-	-	-	43	7	-	13
96 076	74 924	74 244	95 396	284	185	355	454	348	219	202	332
103 300	81 315	78 168	100 153	284	183	327	428	325	200	196	321
103 552	94 163	80 729	100 118	305	192	347	461	347	210	209	347
302 928	240 402	233 141	295 667	873	560	1 029	1 343	1 020	629	607	1 000
642	640	614	614	-	-	-	-	-	-	-	-
44	44	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
545	684	614	614	-	-	-	-	-	-	-	-
5	5	139	141	-	-	-	-	35	35	34	34
95	95	96	96	-	-	-	-	61	61	40	40
220	220	163	163	-	-	-	-	85	85	49	49
320	320	398	400	-	-	-	-	181	181	123	123
96 723	75 559	74 997	96 151	284	185	355	454	383	254	236	366
103 439	81 454	78 264	100 249	284	183	327	428	386	261	236	361
103 772	84 383	80 892	100 281	305	192	347	461	432	295	258	396
303 934	241 406	234 153	296 681	873	560	1 029	1 343	1 201	810	730	1 123

PRINCE GEORGE AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOLIS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVES	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		232	232	15 264	8 025	8 231	15 470
AUGUST - AOUT		226	225	16 746	8 652	8 933	17 027
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		216	217	15 176	9 138	8 833	14 871
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		674	674	47 186	25 815	25 997	47 368
TRANS BORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		232	232	15 264	8 025	8 231	15 470
AUGUST - AOUT		226	225	16 746	8 652	8 933	17 027
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		216	217	15 176	9 138	8 833	14 871
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		674	674	47 186	25 815	25 997	47 368
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	-	-	-	-
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	-	-	-	-
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	15 264	8 025	8 231	15 470
AUGUST - AOUT		**	**	16 746	8 652	8 933	17 027
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	15 176	9 138	8 833	14 871
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	47 186	25 815	25 997	47 368

AEROPORT PRINCE GEORGE

TABLEAUX DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES À HORAIRES FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

QUEBEC AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOL		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING ARRIVEE	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART
CATEGORIE	PERIODE						
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		529	526	28 980	18 731	18 679	28 977
AUGUST - AOUT		494	497	31 777	20 299	20 441	32 192
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		487	483	29 060	17 871	19 184	30 303
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 510	1 506	89 817	56 901	58 304	91 472
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		4	4	316	711	404	460
AUGUST - AOUT		6	5	1 273	871	585	714
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		4	4	835	701	578	782
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		14	13	2 924	2 283	1 567	1 956
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		533	530	29 796	19 442	19 083	29 437
AUGUST - AOUT		500	502	33 050	21 170	21 026	32 706
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		491	487	29 895	18 572	19 762	31 655
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 524	1 519	92 741	59 184	59 871	93 428
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	1 958	1 057	396	996
AUGUST - AOUT		**	**	2 596	872	-	854
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	561	225	925	2 138
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	5 115	2 154	1 321	3 988
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	2 707	2 107	1 879	2 780
AUGUST - AOUT		**	**	3 275	2 421	3 914	5 638
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	4 106	2 893	2 405	2 741
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	10 083	7 421	8 198	11 159
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	34 461	22 606	21 358	33 213
AUGUST - AOUT		**	**	38 921	24 463	24 940	39 398
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	34 562	21 590	23 092	35 964
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	107 944	68 759	69 390	108 575

AEROPORT QUEBEC

TABLEAU 8: DETAILLES INTERNATIONAUX ET INTERIEURS POUR LES SERVICES A HORAIRE FIXE ET D'AFFRETEMENT

REVENUS - PASSAGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
ARRIVEE	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART
						(000 KG)					
27 965	18 156	19 185	28 036	102	85	20	37	205	92	55	176
30 826	19 675	19 946	31 362	100	86	21	35	234	115	70	202
28 257	17 379	18 752	29 574	102	83	22	41	310	107	70	269
87 048	55 210	56 883	88 972	304	254	63	113	749	314	195	647
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
801	704	389	444	-	-	-	-	11	3	-	1
1 255	866	580	704	-	-	-	-	15	2	-	1
822	692	555	741	-	-	-	-	9	3	2	13
2 978	2 262	1 524	1 889	-	-	-	-	35	8	2	15
29 766	18 860	19 574	29 430	102	85	20	37	216	95	55	177
32 081	20 541	20 526	32 066	100	86	21	35	249	117	70	203
29 079	18 071	19 307	30 315	102	83	22	41	319	110	72	282
39 926	57 472	59 407	90 861	304	254	63	113	784	322	197	662
1 958	1 057	396	996	-	-	-	-	-	-	-	-
2 596	872	-	854	-	-	-	-	-	-	-	-
561	225	925	2 138	-	-	-	-	-	-	-	1
5 115	2 154	1 321	3 988	-	-	-	-	-	-	-	1
2 707	2 107	1 979	2 780	-	-	-	-	-	-	-	-
3 275	2 421	3 914	5 638	-	-	-	-	-	-	-	-
4 106	2 893	2 405	2 741	-	-	-	-	1	-	-	-
10 088	7 421	8 198	11 159	-	-	-	-	1	-	-	-
33 431	22 024	20 849	32 256	102	85	20	37	216	95	55	177
37 952	23 834	24 440	38 558	100	86	21	35	249	117	70	203
33 746	21 189	22 637	35 194	102	83	22	41	320	110	72	283
105 129	67 047	67 926	105 008	304	254	53	113	785	322	197	663

REGINA AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		584	581	39 736	26 750	26 190	39 147
AUGUST - AOUT		563	561	39 382	27 117	27 560	39 747
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		530	525	32 755	24 602	25 168	33 244
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 677	1 667	111 873	78 469	78 918	112 138
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		60	62	3 003	1 134	1 235	3 133
AUGUST - AOUT		53	53	2 460	958	1 019	2 599
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		30	31	635	301	371	782
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		143	146	6 098	2 393	2 625	6 514
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		644	643	42 739	27 884	27 425	42 280
AUGUST - AOUT		616	614	41 842	28 075	28 579	42 346
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		560	556	33 390	24 903	25 539	34 026
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 820	1 813	117 971	80 862	81 543	118 652
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		42 739	27 884	27 425	42 280
AUGUST - AOUT		41 842	28 075	28 579	42 346
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		33 390	24 903	25 539	34 026
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		117 971	80 862	81 543	118 652

AEROPORT REGINA

TABLEAU 6 DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES A HORAIRE FIXE ET D'AFFRETEMENT

REVENUE PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT (000 KG)	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT (000 KG)	DEPARTING DÉPART
38 323	26 199	25 532	37 732	134	104	42	71	136	96	22	64
37 051	26 561	26 978	38 194	146	114	37	69	147	96	25	77
31 391	24 057	24 566	31 822	148	117	42	74	148	109	25	65
107 565	76 817	77 176	107 748	428	335	121	214	431	301	72	206
2 989	1 132	1 211	3 092	5	5	-	-	9	7	1	1
2 433	958	1 011	2 560	5	5	-	-	6	5	1	1
531	301	368	776	-	-	-	-	1	-	-	1
6 053	2 391	2 590	6 428	10	10	-	-	16	12	2	3
+1 312	27 331	26 843	40 824	139	109	42	71	145	103	23	65
40 294	27 519	27 999	40 754	151	119	37	69	153	101	26	78
32 022	24 358	24 934	32 598	148	117	42	74	149	109	25	66
113 618	79 208	79 766	114 176	438	345	121	214	447	313	74	209
41 312	27 331	26 343	40 824	139	109	42	71	145	103	23	65
40 294	27 519	27 999	40 754	151	119	37	69	153	101	26	78
32 022	24 358	24 934	32 598	148	117	42	74	149	109	25	66
113 618	79 208	79 766	114 176	438	345	121	214	447	313	74	209

SAINT JOHN AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOLIS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUEMENT	EMBARQUEMENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTÉRIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		252	222	16 192	3 455	8 049	13 767
AUGUST - AOÛT		247	215	17 180	3 676	8 998	15 090
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		252	225	16 691	7 766	8 064	14 994
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		751	662	50 053	24 897	25 111	43 851
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		2	31	194	103	569	2 679
AUGUST - AOÛT		-	31	-	-	530	2 442
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	29	-	-	421	2 416
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		-2	90	194	103	1 520	3 037
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOÛT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		254	253	16 396	8 559	8 518	16 443
AUGUST - AOÛT		247	246	17 180	3 676	9 528	18 032
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		252	253	16 691	7 766	8 485	17 410
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		753	752	50 257	25 000	26 631	51 888
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - VOLISSES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-	-
AUGUST - AOÛT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		**	**	-	-	-	-
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - VOLISSES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	122	122	127	127
AUGUST - AOÛT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		**	**	122	122	127	127
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	16 508	8 680	8 745	16 573
AUGUST - AOÛT		**	**	17 180	3 676	9 528	18 032
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	16 691	7 766	8 485	17 410
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		**	**	50 379	25 122	26 758	52 015

AEROPORT SAINT JOHN

TABLEAU 6 DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES A HORAIRE FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

ARRIVING ARRIVEE	REVENUE PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING	DEPART	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT			DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	DEPART	(000 KG)	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	(000 KG)	DEPART
15 839	8 220	7 850	13 478	37	70	35	52	58	33	36	36	61
16 906	8 473	8 808	14 835	84	67	36	52	70	40	34	34	62
16 387	7 632	7 931	14 724	87	62	38	62	85	37	45	45	92
49 132	24 325	24 589	43 037	258	199	109	166	213	110	115	115	215
194	103	568	2 650	-	-	1	1	-	-	-	-	1
-	-	530	2 936	-	-	1	2	-	-	-	-	2
-	-	419	2 381	-	-	1	1	-	-	-	1	2
194	103	1 517	7 967	-	-	3	4	-	-	-	1	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
16 033	8 323	8 418	16 128	87	70	36	53	58	33	36	36	62
16 906	8 473	9 338	17 771	84	67	37	54	70	40	34	34	64
16 387	7 632	8 350	17 105	87	62	39	63	85	37	46	46	94
49 326	24 428	26 106	51 004	258	199	112	170	213	110	116	116	220
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
122	122	127	127	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
122	122	127	127	-	-	-	-	-	-	-	-	-
16 155	8 445	8 545	16 255	87	70	36	53	58	33	35	35	62
16 906	8 473	9 338	17 771	84	67	37	54	70	40	34	34	64
16 387	7 632	8 350	17 105	87	62	39	63	85	37	45	45	94
49 448	24 550	26 233	51 131	258	199	112	170	213	110	116	116	220

SASKATOON AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOL		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	EMPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUEMENT	EMBARQUEMENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		591	594	37 529	27 283	26 982	37 228
AUGUST - AOUT		562	565	37 747	27 443	27 600	37 904
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		557	560	32 485	23 761	24 132	32 856
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 710	1 719	107 761	78 437	78 714	107 988
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	1	-	-	46	46
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-1	-	-	45	45
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		591	594	37 529	27 283	26 982	37 228
AUGUST - AOUT		562	566	37 747	27 443	27 646	37 950
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		557	560	32 485	23 761	24 132	32 856
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 710	1 720	107 761	78 437	78 760	108 034
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	533	171	214	836
AUGUST - AOUT		**	**	452	150	125	489
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	534	205	18	135
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	1 719	526	357	1 460
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	895	264	195	707
AUGUST - AOUT		**	**	500	141	113	415
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	170	53	181	560
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	1 551	458	489	1 682
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	38 998	27 718	27 391	38 771
AUGUST - AOUT		**	**	38 704	27 734	27 384	38 254
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	33 239	24 019	24 331	33 551
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	111 041	79 471	79 506	111 175

AÉROPORT SASKATOON

TABLEAU D'ÉTATISSEMENT INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES À HORAIRE FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

REVENUE PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED (000 KG)	DEPARTING DÉPART
36 325	26 717	26 438	36 046	100	81	35	54	111	77	27	61
36 565	26 922	26 990	36 633	98	80	39	57	127	88	32	71
31 142	23 231	23 666	31 577	105	84	42	63	146	90	31	87
104 032	76 870	77 094	104 256	303	245	116	174	384	255	90	219
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	43	43	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	43	43	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
36 325	26 717	26 438	36 046	100	81	35	54	111	77	27	61
36 565	26 922	27 033	36 676	98	80	39	57	127	88	32	71
31 142	23 231	23 666	31 577	105	84	42	63	146	90	31	87
104 032	76 870	77 137	104 299	303	245	116	174	384	255	90	219
633	171	214	835	-	-	-	-	-	-	-	1
452	150	125	489	-	-	-	-	-	-	-	15
584	205	18	135	-	-	-	-	1	1	-	-
1 719	526	357	1 460	-	-	-	-	1	1	-	16
886	264	195	707	-	-	-	-	1	-	-	-
505	141	113	415	-	-	-	-	15	-	-	-
170	53	181	560	-	-	-	-	-	-	-	-
1 561	458	489	1 682	-	-	-	-	16	-	-	-
37 494	27 152	26 847	37 589	100	81	35	54	112	77	27	62
37 522	27 213	27 271	37 580	98	80	39	57	142	88	32	86
31 396	23 489	23 865	32 272	105	84	42	63	147	91	31	87
107 312	77 854	77 983	107 441	303	245	116	174	401	256	90	235

SAULT STE MARIE AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOL'S		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DERARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES -							
INTERIEURS A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		206	206	14 251	7 068	7 167	14 350
AUGUST - AOUT		211	211	15 513	7 260	7 770	16 123
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		199	199	14 052	6 829	7 188	14 411
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		616	616	43 916	21 157	22 125	44 884
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES -							
TRANSFRONTALIERS A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES -							
INTERNATIONAUX A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL							
A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		206	206	14 251	7 068	7 167	14 350
AUGUST - AOUT		211	211	15 513	7 260	7 770	16 123
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		199	199	14 052	6 829	7 188	14 411
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		616	616	43 916	21 157	22 125	44 884
DOMESTIC CHARTER - SERVICES -							
NOTICES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	208	208	252	252
AUGUST - AOUT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	290	290	252	262
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES -							
NOTICES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	-	-	-	-
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	14 459	7 276	7 419	14 602
AUGUST - AOUT		**	**	15 513	7 260	7 770	16 123
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	14 052	6 829	7 188	14 411
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	44 124	21 365	22 377	45 135

AEROPORT SAULT STE MARIE

TABLEAU 8-DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES AÉRAIRES FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

TRÉSORIE PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED (000 KGS)	DEPARTING DÉPART
14 154	7 019	7 125	14 260	25	9	3	13	34	5	5	35
15 487	7 195	7 725	16 017	26	9	2	19	39	5	7	41
13 959	6 773	7 145	14 331	26	9	3	20	36	7	7	36
43 600	20 987	21 995	44 608	77	27	8	57	109	17	20	112
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14 154	7 019	7 125	14 260	25	9	3	18	34	5	6	35
15 487	7 195	7 725	16 017	26	9	2	19	39	5	7	41
13 959	6 773	7 145	14 331	26	9	3	20	36	7	7	36
43 600	20 987	21 995	44 608	77	27	8	57	109	17	20	112
208	208	252	252	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
208	208	252	252	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14 362	7 227	7 377	14 512	25	9	3	13	34	5	6	35
15 487	7 195	7 725	16 017	26	9	2	19	39	5	7	41
13 959	6 773	7 145	14 331	26	9	3	20	36	7	7	36
43 808	21 195	22 247	44 860	77	27	8	57	109	17	20	112

SEPT-ILES AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOL'S		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING ARRIVEE	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART
CATEGORIE	PERIODE						
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		210	212	8 509	6 186	6 182	8 605
AUGUST - AOUT		262	260	11 736	7 549	8 144	12 331
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		265	270	10 143	6 138	6 453	10 458
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		737	742	30 488	19 873	20 779	31 394
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		210	212	8 609	6 186	6 182	8 605
AUGUST - AOUT		262	260	11 736	7 549	8 144	12 331
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		265	270	10 143	6 138	6 453	10 458
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		737	742	30 488	19 873	20 779	31 394
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		**	**	464	464	792	792
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	758	758	840	840
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	1 222	1 222	1 632	1 632
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	-	-	-	-
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	8 609	6 186	6 182	8 605
AUGUST - AOUT		**	**	12 200	8 013	8 936	13 123
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	10 901	6 895	7 293	11 298
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	31 710	21 095	22 411	33 026

AEROPORT SEPT-ILES

TABLEAU DE DETAILLES INTERNATIONAUX ET INTERIEURS POUR LES SERVICES A HORAIRE FIXE ET D'AFFRETEMENT

ARRIVÉE PASSAGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVÉE	DEPLANÉ	ENPLANÉ	DÉPART	ARRIVÉE	DEPLANÉ	ENPLANÉ	DÉPART	ARRIVÉE	DEPLANÉ	ENPLANÉ	DÉPART
	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	DÉPART	ARRIVÉE	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	DÉPART	ARRIVÉE	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	DÉPART
				(000 KG)				(000 KG)			
8 300	5 994	5 977	8 283	21	17	17	21	81	58	98	121
11 399	7 316	7 939	12 022	22	18	18	22	125	55	105	165
9 389	5 972	6 262	10 179	25	19	26	32	180	65	130	246
29 599	19 282	20 178	30 484	68	54	61	75	336	144	333	532
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8 300	5 994	5 977	8 283	21	17	17	21	81	58	98	121
11 399	7 316	7 939	12 022	22	18	18	22	125	55	105	165
9 389	5 972	6 262	10 179	25	19	26	32	180	65	130	246
29 598	19 282	20 178	30 484	68	54	61	75	336	144	333	532
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
464	464	792	792	-	-	-	-	-	-	-	-
758	758	940	940	-	-	-	-	-	-	-	-
1 222	1 222	1 632	1 632	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8 300	5 994	5 977	8 283	21	17	17	21	81	58	98	121
11 463	7 780	3 731	12 914	22	18	18	22	125	55	105	165
10 547	6 730	7 102	11 019	25	19	26	32	180	65	130	246
30 910	20 504	21 310	32 116	68	54	61	75	386	144	333	532

ST. JOHNS AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOLIS		TOTAL PASSENGERS - PASSAGERS TOTAL		
		ARRIVING ARRIVEE	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE-MENT	
CATEGORIE	PERIODE					
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRES FIXE						
JULY - JUILLET		396	397	29 177	26 167	24 622
AUGUST - AOUT		398	399	30 317	27 028	29 632
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		364	363	23 136	20 192	21 411
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 158	1 159	82 630	73 387	75 665
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRES FIXE						
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRES FIXE						
JULY - JUILLET		14	13	2 233	962	821
AUGUST - AOUT		13	13	2 196	1 046	883
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		13	13	2 068	779	737
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		40	39	6 497	2 787	2 441
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRES FIXE						
JULY - JUILLET		410	410	31 410	27 129	25 443
AUGUST - AOUT		411	412	32 513	28 074	30 515
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		377	376	25 204	20 971	22 148
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		1 198	1 193	89 127	76 174	78 106
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - VOLSES DOMESTIQUES						
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-
AUGUST - AOUT		**	**	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	-	-	-
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - VOLSES INTERNATIONAUX						
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-
AUGUST - AOUT		**	**	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	-	-	-
GRAND - TOTAL - GLOBAL						
JULY - JUILLET		**	**	31 410	27 129	25 443
AUGUST - AOUT		**	**	32 513	28 074	30 515
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	25 204	20 971	22 148
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	89 127	76 174	78 106

AÉROPORT ST JOHNS

TABLEAU 2 - DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTERIEURS POUR LES SERVICES A MORAIRE FIXE ET D'AFFRETEMENT

ARRIVING ARRIVÉE	REVENUE PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS			MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- (000 KG)	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- (000 KG)	DEPARTING DÉPART
28 197	25 353	23 375	26 973	128	122	91	97	354	323	192	231
29 254	26 123	29 769	31 988	131	125	83	89	364	355	200	214
22 304	19 504	20 748	23 409	144	138	86	91	368	356	182	204
79 755	70 980	73 392	82 270	403	385	260	277	1 086	1 034	574	649
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2 184	968	310	1 796	-	-	-	-	15	3	1	6
2 147	1 038	872	1 993	-	-	-	-	11	2	1	5
2 006	759	720	2 105	-	-	-	-	17	6	1	2
6 339	2 744	2 402	5 894	-	-	-	-	43	11	3	13
30 385	26 301	24 685	28 769	128	122	91	97	359	326	193	237
31 401	27 161	29 541	33 881	131	125	83	89	375	357	201	219
24 308	20 262	21 458	25 514	144	138	86	91	385	362	183	206
86 094	73 724	75 794	99 154	403	385	260	277	1 129	1 045	577	662
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
30 385	26 301	24 685	28 769	128	122	91	97	359	326	193	237
31 401	27 161	29 541	33 881	131	125	83	89	375	357	201	219
24 308	20 262	21 458	25 514	144	138	86	91	385	362	183	206
86 094	73 724	75 794	99 154	403	385	260	277	1 129	1 045	577	662

THUNDER BAY AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS = VOLs		TOTAL PASSENGERS = PASSAGERS TOTAL			
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	UNPLANO	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DÉBARQUEMENT	DÉBARQUEMENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTÉRIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		429	426	28 598	17 835	17 715	28 578
AUGUST - AOÛT		419	419	31 318	19 065	19 960	32 213
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		414	412	26 122	17 690	18 452	26 884
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		1 262	1 259	86 138	54 590	56 127	87 675
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOÛT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOÛT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		429	428	28 598	17 835	17 715	28 578
AUGUST - AOÛT		419	419	31 318	19 065	19 960	32 213
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		414	412	26 122	17 690	18 452	26 884
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		1 262	1 259	86 138	54 590	56 127	87 675
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-	-
AUGUST - AOÛT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		**	**	-	-	-	-
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-	-
AUGUST - AOÛT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		**	**	-	-	-	-
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	28 598	17 835	17 715	28 578
AUGUST - AOÛT		**	**	31 318	19 065	19 960	32 213
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	26 122	17 690	18 452	26 884
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		**	**	86 138	54 590	56 127	87 675

AIRPORT THUNDER BAY

TABLEAU 6. DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES À HORAIRE FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

TORONTO/LESTER B PEARSON INTL AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DÉPART	ARRIVEE	DÉBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DÉPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		4 791	4 937	464 552	441 783	451 176	475 050
AUGUST - AOUT		4 690	4 736	497 935	475 736	459 417	483 116
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		4 580	4 624	451 335	429 114	411 773	434 583
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		14 061	14 197	1 413 922	1 346 633	1 322 366	1 393 154
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		2 381	2 385	202 880	196 351	190 854	196 839
AUGUST - AOUT		2 389	2 399	229 064	222 314	216 907	222 726
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		2 264	2 265	193 235	187 000	188 878	194 687
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		7 034	7 039	625 179	605 665	596 639	614 252
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		457	428	92 639	91 172	80 435	81 443
AUGUST - AOUT		453	438	102 046	101 280	89 931	99 041
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		399	380	76 304	76 031	78 576	78 731
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		1 319	1 246	271 489	268 483	247 942	249 265
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		7 629	7 650	760 071	729 306	722 465	753 342
AUGUST - AOUT		7 542	7 563	929 045	799 330	765 155	794 683
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		7 243	7 269	721 374	592 145	679 227	708 458
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		22 414	22 482	2 310 490	2 220 781	2 166 847	2 256 671
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	9 704	8 842	8 913	9 523
AUGUST - AOUT		**	**	11 067	9 872	9 389	11 040
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	5 168	5 342	4 940	6 306
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		**	**	25 939	24 106	23 242	26 869
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	82 039	81 428	87 923	88 785
AUGUST - AOUT		**	**	100 089	93 531	90 027	91 129
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	64 229	62 842	62 960	63 736
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		**	**	246 355	242 821	240 910	243 650
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	361 913	319 576	819 301	851 640
AUGUST - AOUT		**	**	948 201	907 733	964 571	897 052
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	791 770	750 399	747 127	778 498
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		**	**	2 593 784	2 487 708	2 430 999	2 527 190

AÉROPORT TORONTO/LESTER B PEARSON INTL

TABLAU 5 DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES A HORAIRE FIXE ET D'AFFRÈTLEMENT

ARRIVANT PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVÉE	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING	ARRIVANT	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING	ARRIVANT	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART	ARRIVÉE	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART	ARRIVÉE	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART
					(000 KG)					(000 KG)	
448 561	426 419	435 519	458 702	1 021	911	1 595	1 702	5 170	4 977	3 813	4 055
480 025	459 438	441 745	464 735	1 043	935	1 621	1 729	4 901	4 631	3 951	4 278
434 573	413 170	395 817	418 290	1 064	947	1 689	1 801	5 075	4 805	4 179	4 516
1 363 259	1 298 027	1 273 081	1 341 727	3 128	2 793	4 905	5 232	15 146	14 413	11 943	12 849
196 558	190 267	185 014	190 829	607	604	279	285	2 048	1 899	914	1 228
222 297	215 835	210 364	216 001	640	635	299	306	2 100	1 980	855	1 117
187 852	181 995	183 363	188 974	665	664	287	294	1 866	1 756	880	1 045
606 707	587 997	578 741	595 804	1 912	1 903	865	985	6 014	5 635	2 649	3 390
38 672	97 236	76 262	77 232	130	129	84	84	3 608	3 305	1 755	1 845
97 763	97 002	83 440	83 636	121	120	80	80	3 261	2 989	1 847	1 922
73 051	72 295	73 673	73 815	123	122	87	88	3 345	3 156	2 047	2 114
259 496	256 533	233 375	234 683	374	371	251	252	10 214	9 450	5 649	5 881
383 791	703 922	696 795	726 763	1 758	1 644	1 958	2 071	10 826	10 181	6 482	7 128
300 085	771 275	735 549	764 372	1 804	1 690	2 000	2 115	10 262	9 600	6 653	7 317
689 576	667 350	652 853	681 079	1 852	1 733	2 063	2 183	10 286	9 717	7 106	7 675
2 229 452	2 142 547	2 085 197	2 172 214	5 414	5 067	6 021	6 369	31 374	29 498	20 241	22 120
9 704	8 842	8 913	9 523	-	-	-	-	1	1	1	1
11 067	9 872	9 389	11 040	-	-	-	-	5	4	2	4
6 169	5 392	4 940	6 306	-	-	-	-	2	-	-	5
26 939	24 106	23 242	26 869	-	-	-	-	8	5	3	10
82 038	81 428	87 923	88 785	-	-	-	-	469	474	185	182
100 089	98 531	90 027	91 129	-	-	-	-	686	689	378	374
64 228	62 862	62 960	63 736	-	-	-	-	714	712	280	279
246 355	242 821	240 910	243 650	-	-	-	-	1 869	1 875	843	835
825 533	794 192	793 631	825 071	1 758	1 644	1 958	2 071	11 296	10 656	6 668	7 311
911 241	879 678	834 965	866 541	1 804	1 690	2 000	2 115	10 953	10 293	7 033	7 695
765 972	735 604	720 753	751 121	1 852	1 733	2 063	2 183	11 002	10 429	7 386	7 959
2 502 746	2 409 474	2 349 349	2 442 733	5 414	5 067	6 021	6 369	33 251	31 378	21 087	22 965

VANCOUVER INTL AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVES	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUEMENT	EMBARQUEMENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES -							
INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		2 667	2 664	266 415	262 647	256 776	264 615
AUGUST - AOUT		2 639	2 634	283 301	278 063	286 169	294 192
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		2 484	2 485	251 331	246 541	255 948	261 599
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		7 790	7 783	301 047	787 351	798 893	820 405
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES -							
TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		915	915	114 334	113 117	110 501	111 670
AUGUST - AOUT		911	908	125 259	123 422	126 584	128 779
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		865	860	102 362	100 559	111 182	112 676
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		2 691	2 633	341 955	337 098	348 267	353 125
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES -							
INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		167	170	41 999	35 059	29 812	32 729
AUGUST - AOUT		165	172	43 843	36 252	38 546	42 594
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		142	144	29 888	24 461	28 473	33 254
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		474	486	115 730	95 772	96 836	108 977
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL							
A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		3 749	3 749	422 748	410 823	397 089	409 014
AUGUST - AOUT		3 715	3 714	452 403	437 737	451 299	465 578
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		3 491	3 499	393 581	371 661	395 608	407 576
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		10 955	10 952	1 258 732	1 220 221	1 243 996	1 292 507
DOMESTIC CHARTER - SERVICES -							
NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	14 423	13 678	13 001	13 938
AUGUST - AOUT		**	**	17 398	16 553	17 375	18 233
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	12 736	12 135	12 330	13 176
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		**	**	44 947	42 366	42 707	45 347
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES -							
NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	13 466	12 934	13 346	13 685
AUGUST - AOUT		**	**	15 399	16 037	16 123	16 463
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	13 386	12 743	14 727	15 125
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		**	**	43 251	41 714	44 195	45 273
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	430 537	437 435	423 435	436 637
AUGUST - AOUT		**	**	496 170	470 327	484 798	500 661
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	429 703	396 539	422 565	435 829
3RD QUARTER - 3IÈME TRIMESTRE		**	**	1 346 530	1 304 301	1 330 898	1 373 127

AÉROPORT VANCOUVER INTL

VOLUME DES VOLIS INTERNATIONAUX ET INFÉRIEURS POUR LES SERVICES A HORRAIRE FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

ARRIVAGE PASSAGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVÉE	DEPLANÉ	ENPLANÉ	DÉPART	ARRIVÉE	DEPLANÉ	ENPLANÉ	DÉPART	ARRIVÉE	DEPLANÉ	ENPLANÉ	DÉPART
	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT			DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT			DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	
	(000 KG)				(000 KG)				(000 KG)		
256 417	252 733	245 575	254 333	530	522	512	519	1 948	1 793	3 752	3 753
272 196	267 057	275 256	283 170	522	511	532	544	1 384	1 230	3 471	3 473
240 089	235 509	244 917	250 452	541	533	541	549	1 933	1 855	3 340	3 345
768 702	755 299	765 748	737 955	1 593	1 566	1 585	1 612	5 565	5 478	10 563	10 581
111 563	110 454	107 968	109 134	145	145	67	59	631	518	476	480
122 205	120 372	123 908	125 101	139	139	71	72	741	733	639	694
98 736	96 934	107 347	109 334	132	131	65	66	667	656	443	479
332 609	327 760	339 723	344 569	416	415	203	207	2 039	2 007	1 453	1 472
41 380	34 444	29 243	32 153	44	41	39	41	1 051	981	763	995
43 195	35 612	37 798	42 246	44	41	42	45	1 028	901	694	873
29 198	23 795	27 745	32 508	42	39	36	39	976	820	712	947
113 773	93 851	94 736	106 907	130	121	117	125	3 055	2 502	2 174	2 815
439 455	397 631	383 786	395 620	719	708	519	529	3 530	3 292	4 996	5 233
632 595	423 041	435 962	451 517	705	691	645	661	3 653	3 464	4 654	4 845
363 023	356 238	380 509	392 294	715	703	642	654	3 576	3 331	4 545	4 790
1 215 094	1 175 910	1 201 257	1 239 431	2 139	2 102	1 905	1 944	10 759	10 087	14 195	14 868
14 423	13 678	13 001	13 938	-	-	-	-	3	2	1	2
17 388	16 553	17 376	18 233	-	-	-	-	14	8	3	9
12 736	12 135	12 330	13 176	-	-	-	-	8	4	3	13
44 547	42 366	42 707	45 347	-	-	-	-	25	14	7	24
13 466	12 934	13 345	13 685	-	-	-	-	105	106	12	12
16 399	16 037	16 123	16 463	-	-	-	-	163	164	19	19
13 386	12 763	14 727	15 125	-	-	-	-	136	131	34	34
43 251	41 714	44 195	45 273	-	-	-	-	404	401	65	65
437 354	424 263	410 132	423 243	719	708	618	629	3 638	3 400	5 009	5 247
471 383	455 631	470 461	486 213	705	691	645	661	3 830	3 636	4 676	4 873
394 145	381 116	407 566	420 595	715	703	642	654	3 720	3 466	4 582	4 837
1 302 882	1 260 990	1 288 159	1 330 051	2 139	2 102	1 905	1 944	11 188	10 502	14 267	14 957

WHITEHORSE AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOLIS		TOTAL PASSENGERS - PASSAGERS TOTAL		
		ARRIVING ARRIVEE	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	
CATEGORIE	PERIODE					
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES -						
INTERIEURS A HORAIRES FIXE						
JULY - JUILLET		90	90	6 332	6 332	6 281
AUGUST - AOUT		87	88	6 385	6 385	7 694
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		80	80	4 602	4 602	5 259
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		257	258	17 319	17 319	19 234
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES -						
TRANSFRONTALIERS A HORAIRES FIXE						
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES -						
INTERNATIONAUX A HORAIRES FIXE						
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL						
A HORAIRES FIXE						
JULY - JUILLET		90	90	6 332	6 332	6 281
AUGUST - AOUT		87	88	6 385	6 385	7 694
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		80	80	4 602	4 602	5 259
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		257	258	17 319	17 319	19 234
DOMESTIC CHARTER - SERVICES -						
NDLISES DOMESTIQUES						
JULY - JUILLET		-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES -						
NDLISES INTERNATIONAUX						
JULY - JUILLET		433	433	376
AUGUST - AOUT		247	247	288
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		150	150	57
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		830	830	721
GRAND - TOTAL - GLOBAL						
JULY - JUILLET		6 765	6 765	6 657
AUGUST - AOUT		6 532	6 632	7 982
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		4 752	4 752	5 316
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		18 149	18 149	19 955

AEROPORT WHITEHORSE

TABLEAU 5 DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES A HORAIRE FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

REVENUE PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DÉPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DÉPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DÉPARTING DÉPART
						(000 KG)					(000 KG)
6 193	6 193	6 126	6 126	15	15	3	8	73	73	34	34
6 207	6 207	7 509	7 509	14	14	7	7	66	66	36	36
4 482	4 482	5 080	5 080	15	15	8	8	64	64	30	30
16 382	16 382	18 715	18 715	44	44	23	23	203	203	100	100
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 193	6 193	6 126	6 126	15	15	8	8	73	73	34	34
6 207	6 207	7 509	7 509	14	14	7	7	66	66	36	36
4 482	4 482	5 080	5 080	15	15	8	8	64	64	30	30
16 382	16 382	18 715	18 715	44	44	23	23	203	203	100	100
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
433	433	376	376	-	-	-	-	-	-	-	-
247	247	298	288	-	-	-	-	-	-	-	-
150	150	57	57	-	-	-	-	-	-	-	-
830	830	721	721	-	-	-	-	-	-	-	-
6 526	6 526	6 502	6 502	15	15	8	8	73	73	34	34
6 454	6 454	7 797	7 797	14	14	7	7	56	56	36	36
4 632	4 632	5 137	5 137	15	15	8	8	64	64	30	30
17 712	17 712	19 436	19 436	44	44	23	23	203	203	100	100

WINDSOR AIRPORT

TABLE 6 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUE-MENT	EMBARQUE-MENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		234	235	12 827	11 050	11 556	13 333
AUGUST - AOUT		226	226	13 828	11 803	11 215	13 240
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		232	231	12 845	11 022	10 762	12 585
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		692	692	39 500	33 875	33 533	39 158
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	-	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	-	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	-	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	-	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		234	235	12 827	11 050	11 556	13 333
AUGUST - AOUT		226	226	13 828	11 803	11 215	13 240
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		232	231	12 845	11 022	10 762	12 585
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		692	692	39 500	33 875	33 533	39 158
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		**	**	962	582	537	917
AUGUST - AOUT		**	**	1 245	663	644	1 226
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	412	244	199	367
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	2 619	1 489	1 380	2 510
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		**	**	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		**	**	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	-	-	-	-
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		**	**	13 789	11 632	12 093	14 250
AUGUST - AOUT		**	**	15 073	12 466	11 859	14 466
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		**	**	13 257	11 266	10 961	12 952
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		**	**	42 119	35 364	34 913	41 668

AEROPORT WINDSOR

TABLEAU 6-DÉTAIS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES À HORAIRE FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

REVENUE PASSEURS - PASSAGERS PAYANTS			MAIL - COURRIER					CARGO - MARCHANDISES				
ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING	
ARRIVÉE	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	DÉPART	ARRIVÉE	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	DÉPART	ARRIVÉE	DEBARQUE- MENT	EMBARQUE- MENT	DÉPART	
						(000 KG)						
12 635	10 899	11 394	13 130	37	25	39	52	18	15	19	22	
13 597	11 603	11 041	13 035	36	23	39	51	22	17	22	27	
12 570	10 885	10 616	12 401	39	26	31	44	17	11	20	25	
33 902	33 397	33 051	38 566	112	74	109	147	57	43	61	74	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
12 535	10 899	11 394	13 130	37	25	39	52	18	15	19	22	
13 597	11 603	11 041	13 035	36	23	39	51	22	17	22	27	
12 570	10 885	10 616	12 401	39	26	31	44	17	11	20	25	
33 902	33 397	33 051	38 566	112	74	109	147	57	43	61	74	
962	592	537	917	-	-	-	-	-	-	-	-	
1 245	663	544	1 226	-	-	-	-	-	-	-	-	
412	244	199	367	-	-	-	-	-	-	-	-	
2 619	1 439	1 390	2 510	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	13	13	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	13	13	-	-	
13 597	11 431	11 231	14 047	37	25	39	52	18	15	19	22	
14 342	12 256	11 535	14 261	36	23	39	51	22	17	22	27	
13 082	11 179	10 815	12 769	39	26	31	44	30	24	20	25	
41 521	34 875	34 431	41 076	112	74	109	147	70	56	61	74	

WINNIPEG INT'L AIRPORT

TABLE 5 INTERNATIONAL AND DOMESTIC DETAIL FOR SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS - VOL'S		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUEMENT	EMBARQUEMENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		1 454	1 449	115 425	96 378	97 060	116 076
AUGUST - AOUT		1 423	1 418	119 235	100 101	98 306	117 937
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		1 371	1 368	100 926	34 882	84 959	100 951
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		4 248	4 235	335 587	281 361	290 825	334 964
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		217	217	13 936	13 414	13 189	13 742
AUGUST - AOUT		199	200	13 879	13 306	13 079	13 656
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		118	118	9 541	9 226	9 485	9 952
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		534	535	37 456	35 946	35 753	37 350
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		-	2	-	-	-	-
AUGUST - AOUT		-	3	-	-	-	-
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		-	2	-	-	-	-
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		-	7	-	-	-	-
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRE FIXE							
JULY - JUILLET		1 671	1 668	129 361	109 792	110 249	129 818
AUGUST - AOUT		1 622	1 621	133 115	113 407	111 885	131 593
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		1 489	1 488	110 557	94 108	94 444	110 903
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		4 782	4 777	373 043	317 307	316 578	372 314
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		3 314	3 200	3 343	3 414
AUGUST - AOUT		3 565	3 440	3 193	3 343
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		1 661	1 643	1 894	2 099
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		8 540	8 283	8 430	8 856
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		584	613	595	709
AUGUST - AOUT		682	532	392	517
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		574	469	79	97
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		2 040	1 614	1 066	1 323
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		133 359	113 605	114 187	133 941
AUGUST - AOUT		137 362	117 379	115 470	135 453
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		112 902	96 220	96 417	113 099
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		383 623	327 204	326 074	382 493

AEROPORT WINNIPEG INTL

TABLEAU 3 - DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES AÉRONAUTIQUES D'APRÈS L'APPARENCE

REVENUE PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART	ARRIVING ARRIVEE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DEPART
					(000 KG)					(000 KG)	
109 456	91 206	91 823	110 042	436	369	308	426	903	630	492	694
112 767	94 460	93 159	111 462	475	350	305	430	901	508	498	681
95 213	80 131	80 281	95 311	487	363	308	434	926	683	570	743
317 436	265 797	265 263	316 815	1 448	1 082	921	1 290	2 730	1 921	1 560	2 119
13 700	13 183	12 965	13 513	69	68	29	29	98	96	10	10
13 685	13 124	12 901	13 466	67	66	30	30	110	109	11	12
9 539	9 127	9 404	9 868	67	65	29	29	100	94	16	16
36 924	35 434	35 270	36 847	203	199	88	88	308	299	37	33
											72
											112
											76
											260
123 156	104 389	104 788	123 555	555	437	337	455	1 001	726	502	776
126 452	107 584	106 060	124 928	542	416	335	460	1 011	717	509	805
124 752	89 258	89 685	105 179	554	428	337	463	1 026	777	586	835
354 360	301 231	300 533	353 662	1 651	1 281	1 009	1 378	3 038	2 220	1 597	2 416
3 314	3 200	3 343	3 414	-	-	-	-	1	1	-	-
3 565	3 440	3 193	3 343	-	-	-	-	16	16	1	2
1 661	1 643	1 894	2 099	-	-	-	-	2	2	-	1
8 540	8 283	8 430	8 856	-	-	-	-	19	19	1	3
684	613	595	709	-	-	-	-	1	1	22	22
682	532	392	517	-	-	-	-	-	-	-	-
674	469	79	97	-	-	-	-	1	-	-	-
2 040	1 614	1 066	1 323	-	-	-	-	2	1	22	22
127 154	108 202	108 726	127 678	555	437	337	455	1 003	728	524	798
130 699	111 556	109 645	128 788	542	416	335	460	1 027	733	510	807
107 087	91 370	91 658	107 375	554	428	337	463	1 029	779	586	836
364 940	311 128	310 029	363 841	1 651	1 281	1 009	1 378	3 059	2 240	1 620	2 441

TOTAL ALL AIRPORTS

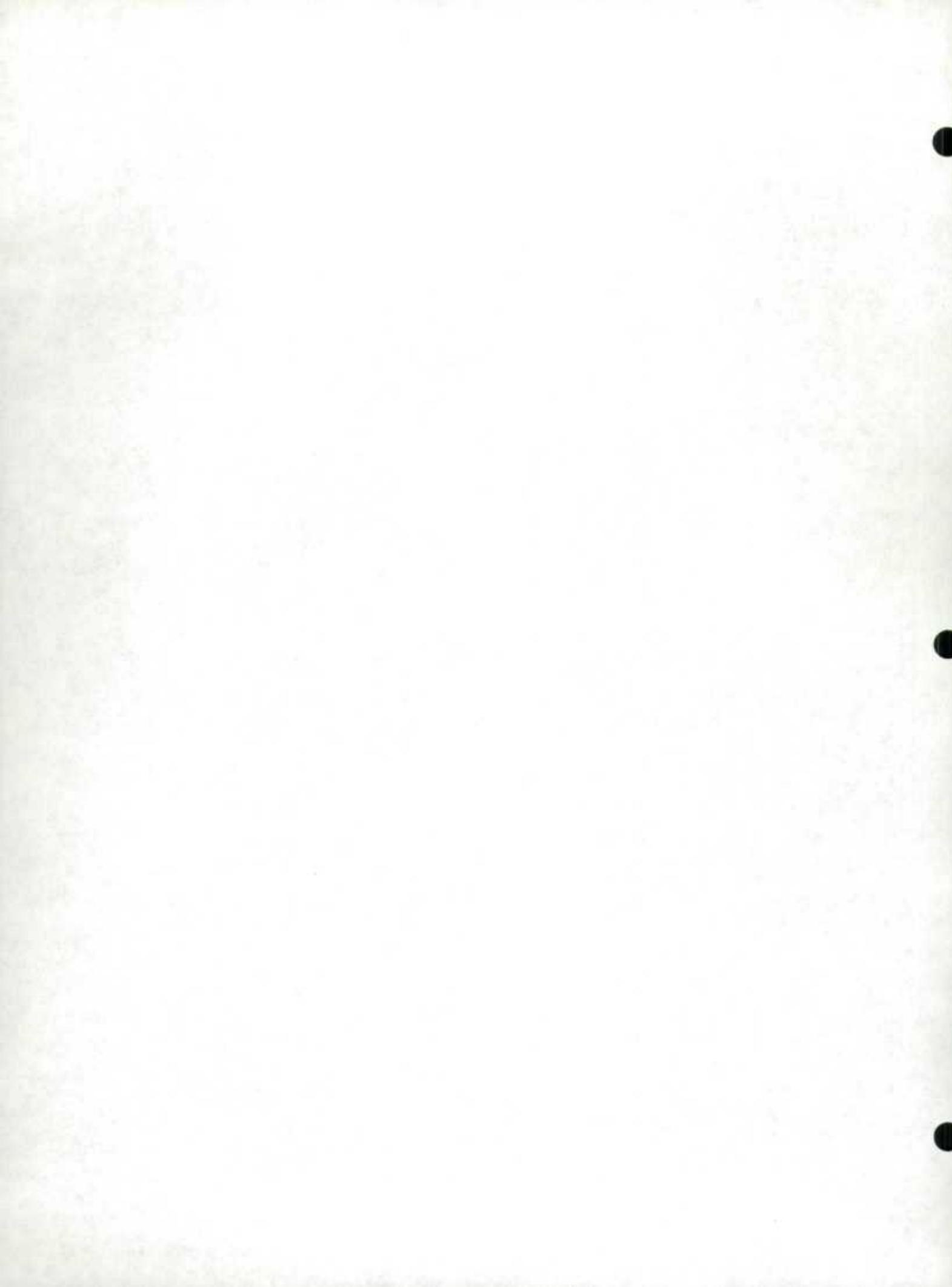
TABLE 7 INTERNATIONAL AND DOMESTIC SCHEDULED AND CHARTER SERVICES

CATEGORY	PERIOD	FLIGHTS		TOTAL PASSENGERS		PASSENGERS TOTAL	
		ARRIVING	DEPARTING	ARRIVING	DEPLANED	ENPLANED	DEPARTING
CATEGORIE	PERIODE	ARRIVEE	DEPART	ARRIVEE	DEBARQUEMENT	EMBARQUEMENT	DEPART
DOMESTIC SCHEDULED - SERVICES - INTERIEURS A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		27 979	27 986	2 113 633	1 715 189	1 713 106	2 114 095
AUGUST - AOUT		27 230	27 227	2 244 389	1 820 292	1 816 302	2 244 619
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		26 227	26 223	1 977 175	1 523 738	1 627 874	1 976 743
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		81 436	81 435	6 335 597	5 154 219	5 157 282	5 235 457
TRANSBORDER SCHEDULED - SERVICES - TRANSFRONTALIERS A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		5 417	5 432	488 340	463 552	455 542	481 039
AUGUST - AOUT		5 433	5 444	543 234	517 475	511 553	540 615
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		4 969	4 969	434 157	412 944	431 490	452 877
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		15 319	15 845	1 465 731	1 393 971	1 398 685	1 474 531
INTERNATIONAL SCHEDULED - SERVICES - INTERNATIONAUX A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		1 231	1 193	257 659	206 717	186 615	234 290
AUGUST - AOUT		1 242	1 216	285 724	229 171	203 871	254 509
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		1 085	1 056	214 828	170 974	175 630	218 989
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		3 558	3 470	758 221	605 762	566 116	707 787
TOTAL SCHEDULED - SERVICES - TOTAL A HORAIRES FIXE							
JULY - JUILLET		34 627	34 616	2 859 642	2 385 458	2 355 263	2 829 474
AUGUST - AOUT		33 905	33 887	3 073 847	2 565 938	2 531 826	3 039 742
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		32 281	32 248	2 626 160	2 212 556	2 234 994	2 648 509
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		100 913	100 751	3 559 649	7 163 952	7 122 083	8 517 775
DOMESTIC CHARTER - SERVICES - NOLISES DOMESTIQUES							
JULY - JUILLET		55 599	44 884	45 064	55 742
AUGUST - AOUT		65 260	52 389	51 422	65 117
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		42 065	34 318	34 153	42 065
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		162 924	131 591	130 639	162 924
INTERNATIONAL CHARTER - SERVICES - NOLISES INTERNATIONAUX							
JULY - JUILLET		138 471	130 259	136 069	144 318
AUGUST - AOUT		160 311	150 656	142 009	150 840
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		102 935	96 383	99 611	105 998
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		401 717	377 298	377 689	401 156
GRAND - TOTAL - GLOBAL							
JULY - JUILLET		3 053 712	2 560 601	2 536 396	3 029 484
AUGUST - AOUT		3 299 418	2 768 983	2 725 257	3 255 699
SEPTEMBER - SEPTEMBRE		2 771 160	2 343 257	2 368 758	2 796 672
3RD QUARTER - 3IEME TRIMESTRE		9 124 290	7 672 841	7 630 411	9 081 855

TOTAL DE TOUS LES AÉROPORTS

TABLEAU 7 DÉTAILS INTERNATIONAUX ET INTÉRIEURS POUR LES SERVICES À HORAIRES FIXE ET D'AFFRÈTEMENT

REVENUE PASSENGERS - PASSAGERS PAYANTS				MAIL - COURRIER				CARGO - MARCHANDISES			
ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED EMBARQUE- MENT	DEPARTING DÉPART	ARRIVING ARRIVÉE	DEPLANED DEBARQUE- MENT	ENPLANED (000 KG)	DEPARTING DÉPART
2 037 441	1 651 796	1 649 525	2 037 876	6 103	4 839	4 840	6 111	18 620	14 472	14 325	18 642
2 150 541	1 749 704	1 745 899	2 160 277	6 063	4 810	4 786	6 056	18 396	14 090	13 942	18 388
1 900 320	1 565 340	1 564 541	1 899 906	6 418	5 031	5 017	6 416	19 082	14 695	14 518	19 086
6 098 302	4 966 340	4 960 105	6 095 059	18 584	14 680	14 643	18 583	56 098	43 257	42 833	56 116
475 198	451 124	443 280	468 179	1 109	1 092	479	522	3 979	3 176	1 695	3 399
523 645	503 762	498 062	526 314	1 165	1 138	500	533	4 390	3 493	1 700	3 136
421 492	401 021	419 115	439 899	1 169	1 152	486	524	4 006	3 131	1 815	3 134
1 425 325	1 355 907	1 360 457	1 434 391	3 443	3 382	1 465	1 579	12 375	9 800	5 210	9 719
249 359	199 417	178 570	224 963	390	329	193	218	10 799	7 721	4 296	6 292
276 805	220 593	194 203	243 519	349	299	190	220	9 764	6 901	4 508	6 705
206 282	163 701	166 405	203 431	391	333	197	223	9 542	6 910	4 704	6 811
732 445	583 706	539 178	676 913	1 130	961	580	651	30 205	21 532	13 508	19 808
2 751 997	2 302 337	2 271 375	2 731 017	7 602	6 260	5 512	6 351	33 398	25 369	20 316	28 333
2 965 991	2 474 054	2 433 164	2 930 110	7 577	6 247	5 476	6 809	32 550	24 434	20 200	28 279
2 328 084	2 130 062	2 150 201	2 548 236	7 978	6 516	5 700	7 163	32 730	24 736	21 037	29 031
8 256 072	6 906 453	6 859 740	8 209 363	23 157	19 023	16 688	20 823	98 678	74 589	61 553	85 643
55 599	44 894	45 064	55 742	-	-	-	-	53	23	34	53
65 260	52 389	51 422	65 117	-	-	-	-	168	119	53	168
42 065	34 318	34 153	42 065	-	-	-	-	180	121	74	130
162 924	131 591	130 639	162 924	-	-	-	-	401	263	161	401
138 471	130 259	136 069	144 318	-	-	-	-	934	922	623	649
150 311	150 655	142 009	150 840	-	-	-	-	1 335	1 238	1 098	1 131
102 935	96 383	99 611	105 998	-	-	-	-	1 488	1 393	880	929
401 717	377 298	377 689	401 156	-	-	-	-	3 757	3 553	2 601	2 709
2 956 067	2 477 480	2 452 508	2 931 077	7 602	6 260	5 512	6 351	34 385	26 314	20 973	29 035
3 191 562	2 677 099	2 631 595	3 146 067	7 577	6 247	5 476	6 809	34 053	25 841	21 351	29 578
2 673 084	2 260 763	2 283 965	2 596 299	7 978	6 516	5 700	7 163	34 398	26 250	21 991	30 140
8 820 713	7 415 342	7 368 068	8 773 443	23 157	19 023	16 688	20 823	102 836	78 405	64 315	88 753



GLOSSARY

Arriving: Traffic (flights, passengers, mail and cargo) which lands at an airport in Canada.

Cargo: All freight, air express and excess baggage for which any tariff charge is assessed. Air cargo should not include mail and provisions, or passenger baggage for which no charge is assessed.

Class 1: Scheduled commercial air service, being a service that is operated wholly within Canada and that is required to provide public transportation of persons, goods or mail by aircraft, serving points in accordance with a service schedule at a toll per unit of traffic.

Class 2: Regular Specific Point commercial air service, being a service that is operated wholly within Canada and that is required to provide, to the extent that facilities are available, public transportation of persons, goods or mail by aircraft, serving points in accordance with a service pattern at a toll per unit of traffic.

Class 3: Specific Point commercial air service, being a service that is operated wholly within Canada and that offers public transportation of persons, goods or mail by aircraft, serving points consistent with traffic requirements and operating conditions at a toll per unit of traffic.

Class 4: Charter commercial air service, being a service that is operated wholly within Canada and that offers public transportation of persons or goods on reasonable demand from the base specified or the protected base denoted in the licence issued for that commercial air service, or from any other point in Canada in accordance with these Regulations and the Class 4 Positioning Charges Regulations, at a toll per mile or per hour for the charter of an entire aircraft with crew, or at such other tolls as may be allowed by the Air Transport Committee.

Class 8: International Scheduled commercial air service, being a service that is operated between points in Canada and points in any other country and that is required to provide public transportation of persons, goods or mail by aircraft, serving such points in accordance with a service schedule at a toll per unit of traffic.

TERMINOLOGIE

Arrivées: Vols, passagers, courrier et marchandises arrivant à un aéroport au Canada.

Charge débarquée: Passagers, courrier et marchandises débarqués à un aéroport au Canada après y être arrivés.

Charge embarquée: Passagers, courrier et marchandises embarqués qui partent d'un aéroport au Canada.

Classe 1: Service aérien commercial à horaire fixe, exploité entièrement au Canada, qui a pour obligation d'assurer le transport en commun par aéronef des personnes, des marchandises ou du courrier et qui dessert des points selon un horaire fixe et moyennant un taux de transport unitaire.

Classe 2: Service aérien commercial régulier entre points déterminés, exploité entièrement au Canada, qui a pour obligation d'assurer, dans la mesure où il existe des installations, le transport en commun par aéronef des personnes, des marchandises ou du courrier et qui dessert des points selon un plan horaire et moyennant un taux de transport unitaire.

Classe 3: Service aérien commercial entre points déterminés, exploité entièrement au Canada, qui offre le transport en commun par aéronef des personnes, des marchandises ou du courrier et qui dessert des points suivant les besoins du trafic et les conditions d'exploitation, moyennant un taux de transport unitaire.

Classe 4: Service aérien commercial d'affrètement, exploité entièrement au Canada et offrant, si la demande est suffisante, le transport en commun des personnes ou de marchandises à partir de la base spécifiée ou de la zone qualifiée de base protégée dans le permis délivré pour ce service, ou à partir de tout autre point situé au Canada, conformément au présent règlement et au Règlement sur les taxes de mise en place (classe 4), moyennant un taux au nulle ou à l'heure établi pour l'affrètement d'un aéronef entier avec équipage, ou tout autre taux autorisé par le Comité de transport aérien.

Classe 8: Service aérien commercial international à horaire fixe, exploité entre des points situés au Canada et des points situés dans un autre État, qui a pour obligation d'assurer le transport en commun par aéronef des personnes, des marchandises ou du courrier et qui dessert ces points selon un tableau de service à horaire fixe et moyennant un taux de transport unitaire.

Class 9-4: International Charter commercial air service, being a service that is operated between Canada and any other country and that offers public transportation of persons or goods on reasonable demand at a toll per mile or per hour for the charter of the entire aircraft with crew, or at such tolls as may be allowed by the Air Transport Committee.

Departing: Traffic (flights, passenger, mail and cargo) which takes off from an airport in Canada.

Deplaned: Traffic (passengers, mail and cargo) which lands and disembarks at an airport in Canada.

Domestic Scheduled: Scheduled traffic between two airports in Canada.

Enplaned: Traffic (passengers, mail and cargo) which embarks and takes off from an airport in Canada.

Flights: Movements by an aircraft (i.e., arrivals or departures) at an airport.

International Scheduled: Scheduled traffic between an airport in a foreign country (excluding the United States) and an airport in Canada. These are services provided under the authority of a Class 8 license.

Mail: The amount of mail transported by a carrier for which remuneration is received.

Mainline: Services of Classes 1 and 2.

Non-revenue Passengers: Passengers paying less than 25% of the normal applicable fare.

Revenue Passengers: Passengers paying 25% or more of the normal applicable fare.

Transborder Scheduled: Scheduled traffic between an airport in the United States (including Alaska, Hawaii, and Puerto Rico) and an airport in Canada. These are services provided under the authority of a Class 8 license.

Classe 9-4: Service aérien commercial d'affrètement international, exploité entre le Canada et un autre pays et offrant, si la demande est suffisante, le transport en commun de personnes et de marchandises moyennant un taux calculé au mille ou à l'heure pour l'affrètement de l'aéronef entier avec équipage, ou tout autre taux autorisé par le Comité de transport aérien.

Courrier: Volume de courrier acheminé par un transporteur contre rémunération.

Départs: Vols, passagers, courrier et marchandises quittant un aéroport au Canada.

Ligne principale: Services de classes 1 et 2.

Marchandises: Ensemble des marchandises, messageries aériennes et excédents de bagages pour lesquels il y a des frais. Les marchandises aériennes ne doivent pas comprendre le courrier et les approvisionnements de bord, ni les bagages de passagers qui ne font pas l'objet de frais particuliers.

Passagers non-payants: Passagers payant moins de 25% du tarif normal.

Passagers payants: Passagers payant 25% ou plus du tarif normal.

Trafic intérieur à horaire fixe: Vols à horaire fixe entre deux aéroports au Canada.

Trafic international à horaire fixe: Vols à horaire fixe entre un aéroport étranger (sauf aux États-Unis) et un aéroport canadien. Il s'agit de services offerts en vertu d'une licence de classe 8.

Trafic transfrontalier à horaire fixe: Vols à horaire fixe entre un aéroport des États-Unis (y compris Alaska, Hawaï et Porto Rico) et un aéroport canadien. Il s'agit de services offerts en vertu d'une licence de classe 8.

Vols: Mouvements d'aéronefs (c.-à-d., arrivées ou départs) à un aéroport.

DID YOU KNOW...

... That the Transportation Division collects operating statistics and origin-destination data for the trucking, bus, marine, rail and air transport industries?

... That the Transportation Division can provide special tabulations and analytical studies tailored to your business needs on a cost recovery basis?

... That you can obtain free of charge a catalogue describing the contents of the Transportation Division publications listed at the back of this publication?

Find out how the Transportation Division can help you meet your information needs by writing to:

Ellis Drover, Director
Transportation Division
Statistics Canada
2nd Floor, Main Bldg.
Tunney's Pasture
Ottawa
K1A 0T6

or by telephoning:

Bill Penner
Chief
Surface and Marine Transport Section
(613) 991-2527

Denis Chartrand
Chief
Aviation Statistics Centre
(819) 997-6942

SAVIEZ-VOUS...

... que la Division des transports recueille des données sur l'exploitation des entreprises de transport par camion, autobus, bateau, train et avion ainsi que sur les points d'origine et de destination?

... que la Division des transports peut, sur demande et contre recouvrement des frais, effectuer des totalisations spéciales et des études analytiques qui répondent aux besoins spécifiques de votre entreprise?

... que vous pouvez obtenir gratuitement un catalogue descriptif des publications de la Division des transports figurant sur la couverture arrière intérieure de la présente publication?

La Division des transports peut vous aider à combler vos besoins en information. Pour en savoir davantage, écrivez à:

Ellis Drover, directeur
Division des transports
Statistique Canada
2^e étage, immeuble Principal
Parc Tunney
OTTAWA
K1A 0T6

ou téléphonez à l'une des personnes suivantes:

Bill Penner
Chef
Section des transports de surface et maritimes
(613) 991-2527

Denis Chartrand
Chef
Centre des statistiques de l'aviation
(819) 997-6942

PUBLICATIONS AVAILABLE FROM THE
TRANSPORTATION DIVISION

Obtainable from Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa.

Catalogue

- 50-002 Surface and Marine Transport - Service Bulletin, Bil. Ten issues/year.
51-002 Air Carrier Operations in Canada, Q., Bil.
51-004 Aviation Statistics Centre - Service Bulletin, M., Bil.
51-005 Air Carrier Traffic at Canadian Airports, Q., Bil.
51-204 Air Passenger Origin and Destination: Domestic Report, A., Bil.
51-205 Air Passenger Origin and Destination: Canada/United States Report, A., Bil.
51-206 Canadian Civil Aviation, A., Bil.
51-207 Air Charter Statistics, A., Bil.
51-501E Aviation in Canada: Historical and Statistical Perspectives on Civil Aviation, O.
52-001 Railway Carloadings, M., Bil.
52-003 Railway Operating Statistics, M., Bil.
52-211 Railway Transport in Canada: Commodity Statistics, A., Bil.
52-214 Railway Transport: Railway Commodity Origin and Destination Statistics, A., Bil.
52-215 Railway Transport in Canada: General Statistics, A., Bil.
53-003 Passenger Bus and Urban Transit Statistics, M., Bil.
53-215 Passenger Bus and Urban Transit Statistics, A., Bil.
53-218 Road Motor Vehicles: Fuel Sales, A., Bil.
53-219 Road Motor Vehicles: Registrations, A., Bil.
53-222 Trucking in Canada, A., Bil.
54-205 Shipping in Canada, A., Bil.

A. - Annual Bil. - Bilingual
M. - Monthly O. - Occasional
Q. - Quarterly

Special Tabulations

Multimodal market data are available for domestic, United States and international areas on a cost-recovery basis.

For further information, contact the Transportation Division of Statistics Canada.

DES PUBLICATIONS SONT DISPONIBLES À LA
DIVISION DES TRANSPORTS

En vente à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa.

Catalogue

- 50-002 Transports terrestre et maritime - Bulletin de Service, Bil. Dix numéros/année.
51-002 Opérations des transporteurs aériens au Canada, T., Bil.
51-004 Centre des statistiques de l'aviation - Bulletin de service, M., Bil.
51-005 Trafic des transporteurs aériens aux aéroports Canadiens, T., Bil.
51-204 Origine et destination des passagers aériens: Rapport sur le trafic intérieur, A., Bil.
51-205 Origine et destination des passagers aériens: Rapport sur le trafic Canada/États Unis, A., Bil.
51-206 Aviation civile canadienne, A., Bil.
51-207 Statistique des affrètements aériens, A., Bil.
51-501F L'Aviation au Canada: Aperçu historique et statistique de l'aviation civile, H.S.
52-001 Chargements ferroviaires, M., Bil.
52-003 Statistique de l'exploitation ferroviaire, M., Bil.
52-211 Transport ferroviaire du Canada: Statistiques sur les marchandises, A., Bil.
52-214 Statistiques sur l'origine et la destination des marchandises transportées par chemin de fer, A., Bil.
52-215 Transport ferroviaire du Canada: Statistiques générales, A., Bil.
53-003 Statistique du transport des voyageurs par autobus et du transport urbain, M., Bil.
53-215 Statistique du transport des voyageurs par autobus et du transport urbain, A., Bil.
53-218 Véhicules automobiles: Ventes de carburants, A., Bil.
53-219 Véhicules automobiles: Immatriculations, A., Bil.
53-222 Le camionnage au Canada, A., Bil.
54-205 Le transport maritime au Canada, A., Bil.

A. - Annuel Bil. - Bilingue
M. - Mensuel H.S. - Hors série
T. - Trimestriel

Tabulations spéciales

Des données combinées du marché pour les territoires canadien, américain et international sont disponibles sur une base de recouvrement des coûts.

Pour obtenir de plus amples renseignements, communiquez avec la Division des transports de Statistique Canada.





DATE DUE

MAR 31 1988

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010552911

Canada